

**Je'ej tì ye'ej tyo'yú'xaca' a'íjna i  
 San Pablo a'íijma jimi i maj  
 Roma jo'cháatima'caa**

*Pablo pu hua'tyojtye'*

<sup>1</sup> Nyáaj nu Pablo yajá'muatyojtye', i nyaj jahuiire' i Ciriistu' ti Jesús pué'een, a'íi pu na'antyíhuoj, nyej nyij a'yan huárinyij je'ej ti a'íin tyinaata'i, ajta na'vá'jaj nyej nyij huo'té'exaatye'en i nyúucaria'ra' i Dios.

<sup>2</sup> Jácuaj imuáj pu i Dios a'yan tyá'tóoratzíiri' ti tyámua' tyihuo'tá'an, a'íj mu jin a'yan tyo'tyéyu'xaca' a'íjci jitze i yu'xarij ti'ij ityájma jimi huatyá'itzeere'en. <sup>3</sup> A'íjna i nyúucarij, a'íj pu á'xaj i Ciriistu' ti jí'yojra' ajta tavástara' pué'een, ti ajta a'yan tyu'nié'huaca' ti'ij tyévij, a'íj ti jitze eeráma'can i David. <sup>4</sup> Ajta ti'ij huatájuuriaca', Dios pu a'yan jaatamua'aj tijin nyiyóoj pu pué'een, ajta jaatá' ti'ij néijmi'i jin antyúumua'reeriaj, ji'nye a'íj pu jitze aróoca'nyajca'aj i júuricama'ra' i Dios.

<sup>5</sup> Ciriistu' jimi nu ja'ancuriáa' a'íjci ti jin i Dios tyámua' tyinaatá', nyej nyij jitzán ma'can jó'me'en hua' tzajta' i tyeítyee, mata'aj mij néijmi'que' i cháanacaj japua ja'antzaahuaty'e'en majta a'íj ará'astej. <sup>6</sup> Mati'ij mana'aj a'íimaj, mua'aj xu siajta hua' jitze ajtyáma'can mu siaj Roma ja'chej. Dios pu jéehua já'muaxie've', ajta jamua'antyíhuoo siaj

sij jitzán ajtyama'cáantaj xá'ra'nyij i Jesús ti ajta Círiistu' pué'een ajta siaj sij hua'ajtyáanaxca a'iijma i maj tyá'tzaahuatye'. <sup>7</sup> Che' i Dios, ajta i tavástara' a'iijna i Jesús ti ajta Círiistu' pué'een, miche' a'iin tyámua' tyajamuaatá'an majta tyámua' jamuáa'uurej.

*Pablo pu jaxie've' ti huojo'vá'muaarej a Roma*

<sup>8</sup> Anaquéecan jime', a'iij nu jitze ma'can i Círiistu' tyámua' tya'tá'caa i Dios ja'mua jime', ji'nye néijmi'que' i cháanacaj japua mu meríj jamua'reej siaj tyá'tzaahuatye'. <sup>9</sup> A'iijna i Dios, i nyaj jahuiire' néijmi'i jime' i nyaxiéjnyu'caa nyahua'ixáatya'aj i nyúucaria'ra' i yójra', a'iij pu jamua'reej nyaj a'náj tina'aj jamua'tamuá're'rii, <sup>10</sup> a'yaa nu a'náj tina'aj tyá'huavij i Dios, tipua'aj a'yan tyinyatá'care'en juxié'vi'ra' jime' nyej nyij jamojo'vá'muaarej. <sup>11</sup> Ji'nye jéehua nu já'muasejramu' nyata'aj nyij ca'nyíjra'aj jammaata'an, ajta siaj sij a'iijci jitze aróoca'nyej i júuricama'ra' i Dios, siata'aj sij jéetze' tyámua' naa tyityaaju'un, <sup>12</sup> tyata'aj tyij ca'nyíjra'aj huatá'aan siij ajta siij, a'iijci jime' tyaj taxa'aj tyá'tzaahuatye' taxié'vi'ra' jime'.

<sup>13</sup> A'yaa nu tyá'xie've' nye'ihuáamua', siaj jáamua'reej nyaj mue'tíj jaaxá'pu'i'intarej nyaj a'áa ja'tanyéj ja'mua jimi, ajta nyati'iija jaaxá'pu'i'intare'en nyaj a'yan huárinyij, tyi'tíj pu je'ej rinyij nyej nyij quee a'áa jó'me'en. A'yaa nu tyá'xie've' nyaj a'yan cha'taj nyana'aj tyaamue'tín ja'mua jimi i nyaj jin tyu'tátuiire'en i Dios jimi, je'ej nyaj nyeríj tyaamue'tíj séecan jimi i tyeítyee i maj séej chuéj japua

jo'cháatimee. **14** A'yaa nu nyeríj a'íjci jin tyá'tányaraj nyej nyij tyihuo'té'exaatye'en a'íijma i maj Grecia já'ma'can, nyajta a'íijma i maj séej chuéj japua já'ma'can, tipua'aj jéehua maj tyojó'itej nusu i maj quee tyojó'itej; **15** a'íj nu jin jéehua jaxie've' nyej nyajta jamuaaté'exaatye'en i nyúucarij i ti jin i Dios ja'mua japua huatánuunyij, mua'ajmaj mu siaj Roma ja'chej.

### *I ti jin uhuájca'nyej i nyúucaria'ra' i Dios*

**16** Capu nyetyevi'raste' a'íjna i nyúucarij, ji'nye a'íj pu pué'een i Dios ti jin uhuájca'nyej ta'aj ij néijmi'caa huáhuiire'en i maj tyá'antzaahuatye'sij, anaquéej mu a'íjimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, majta je'en i maj séej chuéj japua já'ma'can. **17** Ji'nye a'íjna i nyúucarij jitze pu séejre' ti i Dios tyámua'ta'uurej, a'íjci jime' i tyej tyá'tzaahuatye', ti'ij na'aj tyo'huatyóochesij ajta jusén jime'. A'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: "A'íjna i ti naa tyí'tyevij, a'íj pu júurij huatyá'itzeere'ej a'íjci jime' i ti tyá'tzaahuatye'."

### *I maj jin já'itzeere' i Dios jimi*

**18** Ajta i Dios pu jaséjrataj i ti jin nyú'camui' puéjtzij hua'tá'caria'aj néijmi'caa i tyeítyee i maj je'ej pua'aj tyí'tyetyeityee, i maj quee tyi'tá'caa ti séjre'ej a'íjna i ti jí're'can jime'. **19** Ajta i Dios ti jimi i'ríj ti a'tíj jáamua'tyij a'íj mu meríj jamua'tyej, ji'nye Dios pu jusíij arí huo'taséjra. **20** Ti'ij na'aj i Dios tyeetyátaahuaca' i cháanacaj i ti yujo'vá'ca'aj, tyámua' pu naa tyé'miteere'

je'ej tì een i muárie'ria'ra', ajta quee a'náj huatyápua'rij tì'ij na'aj yutij jo'que'tij ja'mej, ji'nye a'yaa pu tyí'sejre' je'ej tì een i Dios. A'íj pu jin quee je'ej tyí'rrij tì a'tij séej jitzán tyo'ojpuá'ritye'en. <sup>21</sup> Tyij majta meríj jamua'tyej i Dios, camu jaatyátzaahuatyej, camu majta tyaatatyójtzi'rej. Sulu a'íj mu jitze ucájrupij maj a'íjci jítze tyú'mua'tyij i mua'tzíira'aj tìquee tyi'tij huiire', capu ij che' huatái'riitarij tì tyámua' tyihuo'támiteeraste'en tzáahuatyi'ra'aj jíme'. <sup>22</sup> A'yaa mu tyi'xajtaca'aj tìjin tyámua' tu metyityoomuámua're', ajta a'yaa pu tye'rájraa maj jéetze' quee ma'umuámua'ria'aj muá'raa. <sup>23</sup> Ji'nye mu'ríj seequéj tyú'ruuj séecan mu'uj mij pujmua' najchej tìquee Dios pué'een, tì a'yan huasé'rin tì'ij tyévij, na'ríij tì'ij pína'aj, nusu tyi'tij tì muáacuacaa iira'íicajmee ca' tyi'tij tì huaciinyejyi'ij.

<sup>24</sup> A'íj pu jin i Dios mahuoohuá'xij a'íjma i maj je'ej pua'aj meríj tyityo'cájrupij, majta tyévi'si' ríciij i juxa'aj tyeítyee jamuán. <sup>25</sup> A'íj mu yo'huá'xij i tì ji're'can jíme' i Dios jimi, a'íj mu jéetze' á'astijre' i tì hue'tzij, majta a'íj jimi jutzaahuatyel i maj tyi'najchej i Dios tì tyú'taahuaca', camu che' a'íjci i Dios i tì néijmi'i tyú'taahuaca', tyej tyij tyámua' tyaatá'an tì'ij na'aj jusén jíme'. Che' a'yan atyojo're'nye.

<sup>26</sup> A'íj pu jin i Dios a'yan metyihuohuá'xij mata'aj mij tyévi'si' huataséjre'en. Majta a'íjma i maj úucaa, a'íj mu jaatapuá'citaca' maj antyóonaxcaj i tyétyacaa jamuán, mej mij seequéj huárinyij je'ej tìquee i Dios éenye'que'

huo'tyájto. <sup>27</sup> Majta a'íimaj i tyétyacaa, a'ya mu cha'taj mana'aj tyaatapua'cítaca' mej mij quee che' majta hua'antyáanaxcaj i úucaa je'ej ti i Dios tyihuo'tyájtoo. A'ya mu huaríj mej mij juxa'aj tyétyacaa jamuán huóoxana'cire'en a'íjci jíme' i ti je'ej pua'aj een ti hua' tzajta' eerányinyii, a'ya mu mij tya'ajpuéjtzij a'íjci jíme' i maj huápui'i j e'ej pua'aj rícj.

<sup>28</sup> Majta quee jaaxie've' maj jáamua'tyij i Dios, a'íj pu jin a'yan metyihuohuá'xij, mej mij a'yan huárinyij je'ej tiquee tyi'tyéevijti<sup>j</sup> <sup>29</sup> Néijmi'i pu hua' jimi séejre' i ti je'ej pua'aj een, a'íi mu juxana'cire', majta jéehua tyí'nyacua'aj, je'ej mu pua'aj tyí'tyetyeityee. A'íi mu majta tyú'jaaxievj', majta tyí'tyacui'caa, jéehua mu majta jutya'raca, majta jujíimua'aj jucuanamuajcaa, majta mu je'ej pua'aj huá'uurej i ju'ihuáamua', majta je'ej pua'aj tyí'xaxa'aj. <sup>30</sup> Je'ej mu pua'aj tyihuá'xaj i juxa'aj tyeítyee, majta jách'a'híre' i Dios, majta hua'xaahuaj i juxa'aj tyeítyee, majta óotzaahuatyé', majta hue'tzij jutaavijre', majta quee huá'tzaahuatyé' i juhuásimua'. <sup>31</sup> Camu jaxie've' maj tyihuojo'ítéej muá'ra'nyij, camu ja'rá'astyaa i junyúucaa, camu hua'xie've' i jutyeítyeristyamua', camu tyá'cu'vej. <sup>32</sup> Máamua'reej je'ej ti Dios arí tyaaxá'pui'intarej tijin néijmi'i mu cui'nyij i maj a'yan rícj, capu hua' jitze juxie've', móoche' mu a'yan rícj, ajta pu naa hua'asej maj séecan a'yan cha'taj mana'aj ríjcaj.

*Dios pu tzáahuaty'i'ra'aj jin huá'xijtye'en i tyeítyee*

<sup>1</sup> Tipua'aj muáaj a'tíj jitzán petyí'pua'ryte'ej, capu i'ríj paj a'yan tyu'taxáj yee capáj muáaj tyi'tíj jin je'ej pua'aj huaríj, ji'nye muáaj paj a'yan cha'taj pana'aj je'ej pua'aj tyi'tyía'cha'ij matí'ij a'íimaj. <sup>2</sup> Tyajta a'yan tyá'mua'reej ti i Dios tzáahuaty'i'ra'aj jin huá'xijtye'en a'íijma i maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij. <sup>3</sup> Ajta muéetzij jíme', mu paj séecan á'xijtye' pajta a'yan cha'taj pana'aj je'ej pua'aj tyi'tyía'cha'ij, capáj a'yan tyí'mua'ajcaj yee capu nyéetzij i Dios puéjtzij naatá'sij. <sup>4</sup> Muáaj paj jaatyáxaahuataca' a'íjci i Dios ti jéehua tyámua' tyimuatá'caa, ajta muá'cu'vej, ajta a jíme' tyi'ijchó've', ajta muéetzij quee je'ej muá'miteeraste' ti i Dios tyámua' tyimuatá'caa pej pij jitzán ajtyáma'cantaj puá'ra'nyij. <sup>5</sup> Pajta muáaj, capáj ma'úumua'rej a'íj paj jin quee jaxie've' paj ja'antzaahuaty'e'en i Dios, a'yaa pej pij jéehua tyi'tyá'assiiri'tze'sij i puéjtzij ti'ij a'ájna atyojo're'nyej a'náj ti i Dios a'yan huataséjre'sij ti'ij néijmi'caa to'xíjtye'en tzáahuaty'i'ra'aj jíme', <sup>6</sup> ajta je'en a'yan tyihuo'tá'an séej ajta séej je'ej ti siij tyi'tíj jin huaríj. <sup>7</sup> Dios pu huo'ta'sij maj jusén jin júurij muá'ra'nyij a'íimaj i maj xá'pui' huaríj, majta jajchó'va'ca'aj ti Dios tyámua' tyihuo'tá'an, <sup>8</sup> ajta i Dios pu nyu'camui'ij puéjtzij huo'ta'sij a'íjma i maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij, i maj a'íjna jitze jutyamua've' i ti je'ej pua'aj een. <sup>9</sup> Jéehua mu jajpuéetzij muá'ju'un a'íimaj i maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij, anaquéej mu

a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, majta je'en a'íimaj i maj séej chuej japua jo'cháatimee.

**10** Ajta i Dios pu tyámua' tyihuo'tyátoosij a'íimaj i maj tyámua' tyityetyúucha'íij, ajta huo'tyátzaahuaty'e'sij, ajta tyámua' tyihuo'tyéjeevij jusén jíme', anaquéecan a'íijma i maj Israel jitze ajtyáma'can, ajta je'en a'íijma i maj séej chuej japua já'ma'can. **11** Ji'nye néijmi'i mu juxa'aj mana'aj een i Dios jimi.

**12** Néijmi'i i maj quee xá'pui' ríciij majta quee a'náj ja'ancuriáa' i nyúucarij Moisés ti' jaaxájtaca', a'ya mu majta tyí'tyacui'nyij, majta a'íimaj i maj juxana'cire', a'yan metya'mua'réraeriaj je'ej ti tyaaxájtaca' i Moisés, a'íi pu i nyúucarij huá'xijtye'en. **13** Ji'nye camu tyámua' een i Dios jimi a'íimaj i maj janamuaj mana'aj i nyúucarij, sulu a'íimaj i maj a'yan ríciij je'ej ti tyá'xaj i nyúucarij.

**14** Ji'nye a'íimaj i maj séej chuej japua já'ma'can, i maj quee a'náj ja'ancuriáa' i nyúucarij, a'ya mu tyá'astijre' je'ej maj jujíimua'aj mana'aj tyéejtyoovej i jutzájita', a'íj mu jin jujíimua'aj tyúu'ijtye' i junyúucaa jíme', **15** a'íimaj mu a'yan tyúusejrataj je'ej ti tyá'xie've' i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, a'íi pu hua' tzajta' séejre'. A'íi pu ajta jaséjrataj i maj jin ma'umuámua're', ajta i hua'mua'tziira'aj pu'ij hua' jitze tyo'ojuá'ritye'ej nusu hua' japua huatányuusij, **16** a'ájna xicáara' jitze ti'ij i Cirístu' huá'xijtye'en i Dios jitze ma'can, néijmi'caa i tyeítyee je'ej maj tyi'tíj huáruuj avíitzij jíme', ajta i nyúucarij jitze ma'can i nyej

nyáaj jamuáa'ixaa.

*A'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, ajta i nyúucarij Moisés ti jaatyájtoo*

<sup>17</sup> Pajta muáaj mu paj a'íjci jitze ajtyáma'can i Israel, pajta já'astijre' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, pajta á'tzaahuatye' i Dios jimi. <sup>18</sup> Páamua'reej je'ej ti a'íin tyá'xie've', pajta jamua'tyej a'íjci i nyúucarij i ti tyí'muamua'tyej pej pij tyámua' eenye'. <sup>19</sup> A'yaa paj tyí'mua'tzej paj jaayí'tin paj tyihuó'mua'tyej a'íijma i maj quee a'náj tyi'huóomua'aj, pajta tyámua' tyihuó'tyéjeevej a'íijma i maj tíca'risme' séejre', <sup>20</sup> pajta a'yan tyí'mua'tzej paj jaayí'tin paj tyihuó'mua'tyej a'íijma i tiquee huá'miteeraste' je'ej ti tyi'tyéevijtij, nusu i maj quee óotzaahuatye', ji'nye a'íj paj jitze tyía'mua'tyej i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, i ti ji're'can jime'. <sup>21</sup> Tipua'aj a'yan petyihuá'mua'tyej i séecon, ¿ji'nye een jime' pequee a'yan tyi' amua'tyej asíij? Tipua'aj a'yan petyihuá'mua'tyej maj quee tyí'nahua'aj, ¿ji'nye pej pij muáaj tyí'nahua'? <sup>22</sup> A'yaa paj pajta tyihuá'ixaatye' tijin maj quee juxana'ciria'aj, ¿ji'nye pej pij muáaj tyi'xana'cire'? Tipua'aj quee mua'ráanajchij maj hua'najchej i sáanturij, ¿ji'nye pej pij tyí'nahua' hua' tyeyúuj tzajta'? <sup>23</sup> A'íj paj jitze á'atzaahuatye' i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, pajta períj jaatyáxaahuataca' i Dios, ji'nye capáj a'yan rícij je'ej ti a'íin tyí'ijta. <sup>24</sup> A'íj pu jin a'yan tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: "A'íimaj i maj quee tyá'tzaahuatye' mu je'ej

pua'aj yó'sej i Dios, ji'nye mua'aj xu quee xá'pu'i' ricij."

<sup>25</sup> A'yaa pu tyi'ja'yájna tijin a'íjna i ti já'astijre' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, tyi'tíj pu jin je'ej tyeetyáhuíre'ej, ajta tipua'aj quee a'yan rijcraj je'ej ti tyí'ijta i nyúucarij, a'yaa mu ja'uurej matí'ij huó'ruuj a'íjma i maj séej chuej japua já'ma'can. <sup>26</sup> Ajta tipua'aj a'íjna i ti séej chuej japua já'ma'can já'astijria'aj i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, a'yaa mu jaatámua'sij tijin Israel pu jitze ajtyáma'can, tyij ajta quee a'yan tyi'ja'yájnatan. <sup>27</sup> A'íjna i ti a'yan ricij je'ej ti tyí'ijta i nyúucarij, tyij ajta quee ja'antyisíjchaca' i junavíj, a'íj pu ja'xíjtye'en a'íjci i ti ja'ancuriáa' i nyúucarij ajta ja'antyisíjchaca' i junavíj. <sup>28</sup> Ji'nye a'íjna i ti Israel jitze ajtyáma'can, capu a'íj na'a juxie've' i ti jétre'citze' séejre', ajta tipua'aj ja'antyisíjchaca' i junavíj, capu ajta a'íj na'a juxie've' ti'ij a'yan eenye' i jutyévij jitze. <sup>29</sup> A'íjna i ti tzáahuatyi'ra'aj jin Israel jitze ajtyáma'can, a'yaa pu ajta een i jutzájta', ajta a'íjna i ti ja'antyisíjchaca' i junavíj, a'yaa pu huatóomua'aj ti tyámua' een i juxiéjnyu'caa tzajta', capu a'íj na'a j i ti tyé'yu'si' i yu'xarij jitze, sulu a'íj pu jeetze' juxie've' i júuricama'ra' i Dios. A'tíj ti a'íjna jin néijmi'i a'yan ricij, a'íj pu tyámua' een, ajta quee i tyeítyee jimi je'ráma'can, sulu i Dios pu jimi je'ráma'can.

### 3

<sup>1</sup> A'yaa pu'ij, ¿nyiquij tyi'tíj jin je'ej tye'tyáhuí'rii a'íjci i a'tíj ti Israel jitze

ajtyáma'cantaj nusu i ti ja'antyisíjchaca' i junavíj? <sup>2</sup> A'yaa pu tyi'ja'yájna ti jéehua tyá'ancuriáa'sij, ajta jéehua jatyáhui'rii, ji'nye Dios pu anaquéej jaatyájtoo i junyúucaa a'íijma jimi i maj Israel jitze ajtyáma'can. <sup>3</sup> ¿Ji'nye na'quij tye'mej? ¿Nyiquij i Dios ajta je'ej pua'aj rínyij a'íjna jíme' i maj meríj i tyétyacaa je'ej pua'aj huaríj? <sup>4</sup> Capu xaa nyu'uj. Dios pu tzáahuaty'i'ra'aj jin séejre' ajta ji're'can jíme' ti'ij na'aj jusén jíme', tyij majta i tyétyacaa jéehua tyí'hue'tacaa, miche' a'yan eenye', ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tjiin:

A'yaa mu tyá'mua'reeren paj tyámua'  
tyi'tyía'cha'ij a'íjna jíme' je'ej paj tyí'xaj,  
pajta tyu'tyámue'tij mati'ij muá'xiijtye'ej.

<sup>5</sup> Ajta tipua'aj a'íjna jíme' i tyaj je'ej pua'aj ríciij jin séejre'ej ti i Dios ji'reénye'ej séejre', ¿ji'nye tyetyu'taxájtaj? ¿Nyiquij a'yan tyetyu'taxájtaj ti i Dios quee xá'pui' ríciij ti'ijta puéjtzij taatá'an? (A'yaa mu tyí'xaj a'íimaj i maj quee jamua'tyej i Dios.) <sup>6</sup> ¡Catu xaa nyu'uj! Ji'nye tipua'aj i Dios quee tyi'tíj tyámua' uuriaj ityájma jimi, ¿ji'nye tyí'ríj ti'ij huo'xiijtye'en néijmi'caa i maj yan huacháatimee i cháanacaj japua?

<sup>7</sup> Ajta tipua'aj a'íjna i nyaj jin tyí'hue'taj a'yan tyí'huiire'ej ti'ij i Dios jéetze' tyámua' huataséjre'en, ¿ji'nye een jíme' i Dios a'yan tyiná'xiijtye' a'íci jíme' i nyaj jin ootyá'ítzee jimi? <sup>8</sup> Ajta tipua'aj a'yan tyl'eenye', ¿nyij a'yan tyúuxie've' tyaj je'ej pua'aj huárínyij ta'aj ij a'íin huataséjre'en i ti naa een? A'yaa mu séecan nye jitze tyí'pua'ritye' mej mij tyina'antyí'uunyi'

je'ej nyaj tyihuá'mua'tyej, ajta a'íijma a'yaa pu tyihuá'ci'tyij mej mij jajpuéetzij muá'ra'nyij.

*Néijmi'i tu á'ítzeere' i Dios jimi*

<sup>9</sup> ¿Ji'nye na'quij? ¿Nyiquij jéetze' tatyáhui'rii ityájma i tyaj Israel jitze ajtyáma'can? Capu xaa nyu'uj, ji'nye tu'ríj a'yan tyaataxájtaca' tijin a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, majta i maj séej chuéj japua já'ma'can, néijmi'i mu meríj je'ej pua'aj huaríj, <sup>10</sup> ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin:

Capu siij a'tíj séejre' ti tyámua' tyi'tyúucha'íij.

<sup>11</sup> Capu a'tíj séejre' ti tyojo'itej,  
capu ma' a'tíj ti jahuoocaj i Dios.

<sup>12</sup> Néijmi'i mu meríj je'ej pua'aj huaríj,  
majta néijmi'i meríj huóoxana'cirej.

Capu ma' a'tíj ti tyámua' tyi'tyúucha'íij.

Capu na'aj siij a'tíj ma' já'sejre'.

<sup>13</sup> Je'ej pu pua'aj namuajre' je'ej maj tyí'xaj,  
ajta i hua' nyanúu pu jéehua tyí'hue'tacaa,  
hua' tyenyij jitze pu aviitzi' i huá've'rij cù'cu'uj  
ti jitze éejnyinyii

<sup>14</sup> ajta i maj jin je'ej pua'aj tyihuo'xáj i juxa'aj  
tyeityee, mej mij tyúujaaxiejvi'.

<sup>15</sup> Ca'nácan mu jo'huáachajci'íj mej mij séej  
huajé'caj,

<sup>16</sup> jéehua pu je'ej pua'aj tyí'een jo'maj joojú',

<sup>17</sup> camu jamua'reej je'ej maj juxáahuaj  
tyí'tyesejre'ej.

<sup>18</sup> Capu je'ej huá'miteeraste' mej mij  
jaatyátzaahuatye'en i Dios, nusu maj  
jáatziianye'en.

**19** A'yaa tu tyá'mua'reej tijin néijmi'i je'ej ti tyá'xaj iyu'xarij jitze, a'yaa pu tyihuá'ixaatyé' a'íijma i maj a'íjna jin tyí'ijta, mej mij néijmi'i tyu'tyátzaahuatyé'en, majta néijmi'i i maj a'yan huacháatimee i cháanacaj japua jáamua'reej maj quee xá'puí' huaríj i Dios jimi, **20** ji'nye capu i'ríj ti a'tíj a'yan tyu'taxáj yee néijmi'i pu ará'astej i nyúucarij, tí'ij ajta a'yan tyúuxie've'ej ti'ij Dios a'yan jaatámua'tyij yee tyámua' pu tyi'tyúucha'ij, ji'nye a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta a'yaa pu tyí'huiire' tyej tyij a'íjna jin jáamua'reej i tyaj jin quee xá'puí' huaríj.

*Je'ej ti tyí'ríj tyaj ji're'nye'ej huatyá'itzeere'en  
i Dios jimi*

**21** Ajta ijíij, Dios pu arí a'yan tyitaataséjra je'ej ti tyí'ríj tyej tyij ji're'nye'ej jimi huatyá'itzeere'en, ajta a'yan cha'tána'aj tyí'ta'ixaatyé' a'íjna i nyúucarij, majta a'íimaj i maj ará'tyeej tyí'xajtaca'aj i Dios jitze ma'can, **22** a'íjna i siaj jin tyá'tzaahuatyé' i Ciríistu' jimi, a'íj pu jin i Dios tyámua' tyajamuaatyátoosij. Ji'nye néijmi'i mu juxa'aj mana'aj een i Dios jimi, **23** néijmi'i mu meríj ootyá'ítzee, a'íj mu jin a' imuáj já'sejre' i Dios jimi. **24** Ajta i Dios pu juxié'vi'ra' jin a'yan tyihuo'xá'puí'íntari'ri' mej mij ji'reenya'aj huatyá'itzeere'en, a'íj pu jin hua' japua huatanyúj a'íjci jíme' je'ej ti huaríj i Ciríistu' ti ajta Jesús pué'een. **25** Dios pu a'yan jáaruuj ti'ij i Ciríistu' je'rásire'en i juxúure', ajta je'en a'íjna jin tyihuo'tú'uunyi' i maj jin ootyá'ítzee. Ajta ti'ij tyihuo'tú'uunyi' a'yaa pu tyúuxie've' maj tyá'antzaahuatyé'en. Dios pu

a'yan tyaataséejrataca' je'ej ti a'íin tyámua' ta'uurej, tyitaata'úunyi'ran a'íjna i tyaj jin aamí ootyá'ítzee, [26](#) ji'nye a'íí pu tajíme' tyi'ijchó've'ej. A'yaa pu huaríj mej mij a'íimaj i tyeítyee ijíij maj séejre' jaaséej i ti a'íin tyámua' táaruuj, ji'nye a'íí pu ji'reenya'aj séejre', a'yaa pu'ij ajta tyámua' huá'uurej a'íijma i maj tyá'tzaahuatye' i Jesús jimi.

[27](#) ¿Jo'nyij je'ej je'en a'íjna i ti jin i tyévij óotzaahuatye' i Dios jimi? Capu che' ma' já'sejre', ¿ji'nye een jíme'? Capu a'íjna jíme' maj ja'rá'astijrej i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, sulu a'íjna jíme' i maj tyá'antzaahuaj i Ciríistu' jimi. [28](#) A'yaa tutyij tyá'mua'reej tijin: Dios pu tyámua' ja'uurej i tyévij, capu ij tyi'tíj je'ej tye'tyáhui'rii ti néijmi'i ará'astijre'en a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta.

[29](#) ¿Nyiquij i Dios a'íjma na'aj hua' Dios i maj Israel jitze ajtyáma'can? ¿Nyiquee hua' Dios pué'een a'íjma i maj séej chuej japua já'ma'can? Jee xaa nyu'uj, a'íí pu ajta hua' Dios pué'een néijmi'caa i maj séej chuej japua já'ma'can, [30](#) ji'nye síij pu'uj séejre' i Dios, a'íí pu a'íin pué'een i ti tyámua' huá'uurej a'íjma i maj tyá'tzaahuatye', ajta quee jitzán juxie've' tipua'aj Israel jitze mua'ajtyáma'cantaj nusu mequee. [31](#) ¿Nyiquij a'íjna jin tyá'uunan a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta a'íjci jíme' tyej tyá'tzaahuatye'? Catu xaa nyu'uj. Sulu a'íj tu jin a'yan tyá'neijmi'tare'en.

## 4

*Je'ej ti huaríj a'íjna i Abraham*

<sup>1</sup> ¿Ji'nye tyana'aj tyij tyaataxájta je'ej ti tyi'tíj tyu'mué'tij i Dios jimi a'íjna i Abraham? <sup>2</sup> A'yaa xaa nyu'uj tyi'ja'yájna, tipua'aj a'yan metyáamua'tyijche' i Abraham yee tyámua' pu tyí'tyevij a'íjci jime' je'ej ti tyi'tíj huáruuj, aj pu xaa i'rítacaj ti jusíij ahuóotzaahuatye'nyijche', ajta capu je'ej tyíi'rij ti a'yan huárinyij i Dios jimi. <sup>3</sup> Ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: "Abraham pu ja'antzaahua i Dios, a'íj pu jin i Dios a'yan tyaamua'aj ajta a'yan tyaataxájtaca' tijin tyámua' pu tyí'tyevij." <sup>4</sup> Ajta a'yájna tipua'aj a'tíj tyi'tíj jin tyí'muarie'ej, camu tyi'tíj jaatapuéjve'sij juxié'vi'ra' jime', sulu metyá'najchitye'en a'íjci jime' i ti a'íin tyu'muáriej. <sup>5</sup> Ajta tipua'aj a'tíj tyá'tzaahuatye'ej ti i Dios jaayí'tin ti tyámua' jáa'uurej i tyévij ti jéehua jimi á'ítzeere', Dios pu ajta a'yan tyaataxájta ti tyámua' tyí'tyevij a'íjna i a'tíj, tyij ajta quee tyi'tíj xá'pui' huáruuj. <sup>6</sup> David pu a'yan cha'tána'aj tyu'taxájtaca' a'íjci jime' i a'tíj ti Dios a'yan tyá'xaj yee ti tyámua' tyí'tyevij, quee a'yan tyaataxáatan tyi'tíj ti je'ej huáruuj. <sup>7</sup> A'yaa pu tyu'taxájtaca' i David tijin:

Miche' huatóotyamua've'en a'íimaj i Dios ti tyihuo'tú'uunyi'ri' i maj jin quee xá'pui' huaríj a'íjci jimi.

<sup>8</sup> Che' huatóotyamua've'en a'íjna i tyévij ti Dios quee jitzán tyí'pua'ryte' i ti jin ootyá'ítzee a'íjci jimi.

**9** ¿Nyiquij a'íijma na'aj ci'puaj i maj meríj ja'antyisíjchaca' i junavíj, a'íjna i ti jin Dios tyámua' tyihua'tá'caa, ca' ajta hua'ci'puaj i séecan i maj quee a'yan tye'entyisíjchaca' i junavíj? A'yaa tu tyeríj tyaataxájtaca' a'íjci i Abraham, ti Dios a'yan jaatamua'aj tijin tyámua' pu tyí'tyevij a'íjci jíme' ti a'íin tyá'antzaahuaj.

**10** Ajta, ¿a'najnyí a'yan tyaataxájtaca' i Dios? ¿Nyiquij ti'ij i Abraham ja'antyisíjchaca' i junavíj ca' ti'ij quee xu ja'antyisíichava'caj? Capu ti'ij ja'antyisíjchaca' i junavíj, sulu jájcua jimuáj pu a'yan tyaataxájtaca'. **11** Aj pu'ij Abraham ja'antyisíjchaca' i junavíj, mej mij jáamua'reej tijin Dios pu arí a'yan tyaataxájtaca' ti tyámua' tyí'tyevij, a'íjci jíme' ti tyá'tzaahuatye'. A'íj pu jin i Abraham a'íin pué'een i hua' táataj néijmi'caa i maj tyá'tzaahuatye', tyij majta quee xu ja'antyisíjchaca' i junavíj, Dios pu a'yan cha'taj na'aj tyihuo'taxájtaj tijin tyámua' mu tyí'tyetyeityee. **12** Ajta i Abraham, a'íi pu ajta hua' táataj pué'een i maj ja'antyisí'chej i junavíj, ajta a'íijma i maj tyámua' tyityetyúucha'ij ti'ij ajta a'íjna i Abraham, ti ajta tyá'tzaahuatya'ca'aj ti'ij quee xu ja'antyisíichava'caj i junavíj.

*I ti jin Dios tya'tóoratzíiri' a'íjma jimi i maj Abraham jitze eeráma'can*

**13** A'yaa pu i Dios tya'táratziiri' a'íjci i Abraham, ajta a'íijma i maj jitzán eeráanyesij ti a'yan tyihuá'ci'tyij néijmi'i i cháanacaj, capu a'yan tya'tácatyiij a'íijma jimi i maj ja'rá'astej a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, sulu a'íijma jimi i maj tyámua' tyityetyúucha'ij majta tyá'tzaahuatye'.

**14** Tipua'aj a'íimaj a'yan tyi'tíj metya'ancuria'an i maj já'astijre' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, capu ij che' tyi'tíj je'ej tyí'huíire' i maj jin tyá'tzaahuatye', capu ajta che' tyi'tíj huíire' i tí jin Dios tya'tóoratzíiri'. **15** Ji'nye puéjtzij pu hua'tá'caa a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, ajta jo'tij quee já'sejre' i nyúucarij maj jin tyí'ijta, camu majta tyi'tíj jin já'ítzeere' a'íjci jimi i nyúucarij.

**16** A'íj pu jin, ta'aj ij a'íjna i tí jin i Dios tya'táratziiri' i Abraham a'íijma jimi huatyá'ítzeere'en i maj jitzán eeráma'can, a'yaa pu huáapua'aj hua' jimi tyí'sejre' a'íjna jime' i maj tyá'tzaahuatye'. A'yaa pu'ij huatóomua'aj tiqee a'íjma na'aj jimi tya'tóoratzíiri' i maj ja'astej i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, su lu a'íjma pu ajta jimi i maj a'yan cha'taj mana'aj tyá'tzaahuatye' tí'ij i Abraham. A'íj pu jin a'íin pué'een i tatáataj néijmi'caa ityájma, **17** a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: "A'yaa nu tyimua'antyáarujujtye pej pij hua' táataj pué'eenye' mui'caa i tyeítyee." A'íi pu a'íin pué'een i Dios, i Abraham tí jimi tyá'antzaahuaj, a'íi pu a'íin pué'een i Dios tí jaayi'tin tí huo'tájuuritye'en a'íjma i maj meríj huácuij, ajta tyi'taahuaj tyi'tíj tiqee xu tyí'sejre'.

**18** Ajta a'íjna i Abraham, a'yaa pu tyá'antzaahuaj maj mue'tíj jitzán eerányesij i tyeítyee je'ej tí Dios tya'táratziiri', a'íj pu jin a'íin pue'eenye'ej ta'raj i hua' táataj mui'caa i tyeítyee, a'yájna tí'ij i Dios tyaaté'exaa tijin: "Mue'tíj mu i tyeítyee a' jitze eerányesij."

**19** Ajta i ti jin tyá'tzaahuatya'ca'aj a'íjna i Abraham capu huatyápua'riaca', majta arí tin anxietyej nyinyi'ra'aj jách'a'iica'aj, ajta a'íjna i Sara ti fíira'ra'an pué'eenye'ej a'íj pu ajta arí ucarístaca'aj, a'íj pu jin a'yan tyí'mua'ajcaa ti quee che' je'ej tyí'riitaca'aj mej mij tyiyóoj muá'ra'nyij. **20** Capu jaatáxaahuataca' capu ajta quee che' jitzán tyi'ca'nyajca'aj je'ej ti i Dios tya'táratziiri', sulu jéetze' pu tyá'antzaahua. Ajta tyaatatatyójtzi'rej i Dios, **21** a'yan tyá'tzaahuatye'ej ti i Dios a'yan rinyij je'ej ti arí tya'táratziiri'. **22** A'íj pu jin i Dios a'yan jaatamua'aj a'íjci i Abraham ti tyámua' tyi'tyúucha'iica'aj a'íjci jimi.

**23** Ajta a'íjci jime' ti i Dios a'yan jaatamua'aj, capu a'yan tyé'yu'si'huaca'aj ti'ij a'yaa na'aj tyáaci'tyij a'íjci i Abraham, **24** sulu a'yaa pu ajta tyo'tyéyu'si'huaca' ityájma jimi. Ji'nye Dios pu a'yan cha'taj na'aj tyí'tamua'tyej a'íjci jime' i tyaj jin tyá'tzaahuatye', tipua'aj tyetyá'antzaahuatye'en a'íjci jimi i ti jaatájuurityej a'íjci i Jesús ti tavástara' pué'een, **25** i ti huatátuiihuaca' ti'ij tajitzé ma'can huámui'nyij, a'íjci jime' tyaj quee xá'pui' huaríj i Dios jimi, ajta je'en Dios jaatájuurityej ti'ij ityájma tyámua' tyitaatyátoonyij.

## 5

*I tyaj jin jáamua'reej ti i Dios jéehua taxie've'*

**1** Dios pu arí tyámua' tyitaatyájtoo, a'íjci jime' i tyej tyá'tzaahuatye', pu'ríj tyaj taxáahuaj sédre'ej i Dios jimi, tyaajta tyaatatatyójtzi're'en a'íjci i

tavástara' Jesús i tì ajta Ciríistu' pué'een. <sup>2</sup> Ji'nye a'íí pu i Ciríistu' taatá'i'ríityej tyej tyij ajtyáxiirej i Dios jimi, a'íjci jíme' i tyej tyá'tzaahuatyé', tyej tyij huátatyamua've'en a'íjna jíme' i tì tyámua' tyitaatyájtoo, tyámua' tutyij een, tyajta tatyamua've' a'íjci jíme' tyaj jajchó've' a'ájna xicáara' i tyaj jamuán séeria'aj tá'ra'nyij i Dios. <sup>3</sup> Ajta quee a'íí na'aj, sulu a'íj tu tyajta jin tatyamua've' i tyaj jajpuéjtzij, ji'nye a'yaa tu tyá'mua'reej tijin a'íí pu ca'nyíjra'aj tatá'caa tyej tyij tyo'táviicue', <sup>4</sup> ajta i tyej tyámua' eenye' pu tatá'caa tyej tyij jéetze' tyámua' huárinyij, ajta i tyaj jéetze' tyámua' eenye' pu tatá'caa tyej tyij tyi'ijchó've'ej tyaj a'áa jo'tyá'ítzeere'en i Dios jimi. <sup>5</sup> Ajta i tyaj jin tyi'ijchó've' capu a'náj taatatyévi'raste'sij, ji'nye Dios pu ca'nyíjra'aj taatá' i tatzájta', a'íjci jíme' tì ju júuricamej ityájma jimi huatyájto.

<sup>6</sup> Ji'nye tyati'íj ityáj quee pújooriajva'aj tyaj tajapuá huatányuunyij, Ciríistu' pu tajitzé ma'can huamuí' néijmi'caa ityájma i tyaj quee xá'pui' huaríj. <sup>7</sup> Jéehua pu tyési' tì a'tíj séej jitze ma'can huámui'nyij. Capu ajta a'tíj óoca'nyej tì séej jitze ma'can huámui'nyij i tyévj i tyámua' tyí'tyevij, nusu xaa a'tíj óoca'nyej tì jitzán ma'can huámui'nyij i a'tíj tì jéehua huápui'íj tyi'tíj xá'pui' huáruuj jimi. <sup>8</sup> Ajta i Dios pu a'yan tyitaataséjratyej tì huápuí'íj taxie've', ji'nye tyati'íj tyooj jéehua a'ítzéeria'caj a'íjci jimi, Ciríistu' pu tajitzé ma'can huamuí'. <sup>9</sup> Ajta ijíij, tì'íj i Dios tyámua' tyitaatyájtoo a'íjci jíme' tì Ciríistu' tajitzé ma'can huamuí', tyámua' pu'ij jéetze' tyí'tahuiire' tì'íj quee i

puéjtzij táaci'tyij. <sup>10</sup> A'ya pu tyi'ja'yájna, ji'nye tyati'ij tyooj jajcha'íria'caj i Dios, a'íí pu tyámua' tyitaatyájtoo a'íjcí jíme' tì i yójra' tajitzé ma'can huamuí', jéetze' pu'ij tajapuá huatánuusij, tyej tyij tyámua' tyityeetyá'ítzeere'en, ijíij tyaj tyeríj Jimí ajtyu'uj. <sup>11</sup> Ajta quee a'íí na'aj, su lu tyajta tu huatátatyamua've'sij i Dios jimi, a'íjcí jíme' tì i tavástara' Jesús i tì ajta Ciriístu' pué'een tyámua' táaruuj, tyej tyij tyámua' tyi-tyeetyá'ítzeere'en i Dios jimi.

### *A'íjna i Adán ajta a'íjna i Ciríistu'*

<sup>12</sup> A'ya pu tyi'ja'yájna, siij pu'uj i tyévij ti je'ej pua'aj huaríj a'yan huataséjre i cháanacaj japua aj mu mij néijmi'i je'ej pua'aj huaríj, aj pu'ij a'yan atyojo're'nyej tì huamuí' a'íjna i a'tíj, a'íj mu mij jin majta néijmi'i huácuij i maj a'íjci jitze i tyévij eeráanyej, ji'nye néijmi'i mu majta ootyá'ítzee i Dios jimi. <sup>13</sup> Ti'ij quee xu huatyátuuihuaca' i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, mu'ríj a'yan tyityá'ítzeeria'ca'aj i tyeítyee i Dios jimi, ajta tipua'aj quee séjre'ej i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, capu i'riitaca'aj tì séej a'yan tyo'xíjtye'en je'ej tì tyi'tíj jin tyo'tyá'ítzee. <sup>14</sup> Ajta ti'ij na'aj tyu'séjrej i Adán 'asta na'aj quee huataséjre a'íjna i Moisés, néijmi'i mu i tyeítyee huácuij i maj quee xá'pui' huaríj, tyij majta quee a'yan cha'taj mana'aj huaríj ti'ij a'íjna i Adán i ti'quee ja'rá'astijrej je'ej tì i Dios tyaata'ij, ji'nye Adán pu a'yan éenye'ej ti'ij i tì ya'uvé'nyesij.

<sup>15</sup> Ajta i tì jin ootyá'ítzee a'íjna i Adán, capu a'yan cha'tána'aj een ti'ij i tì Dios juxié'vi'ra' jin

taatapuéjve. Ji'nye mue'tíj mu huáacuii a'íjci jíme' tì siij ootyá'ítzee i Dios jimi, ajta a'íjna i Dios tì taatapuéjve, a'íjci jíme' je'ej tì i siij i tyévij huaríj juxié'vi'ra' jíme', a'íj pu a'íin pué'een i Ciríistu', jéetze' pu'ij tyí'huiire' ajta tì'ij tyámua' tyhuo'tyátoonyij mui'caa i tyeítyee. <sup>16</sup> A'íjna i tì jìn siij ootyá'ítzee i Dios jimi, capu a'yan cha'taj na'aj een tì'ij i tì Dios taatapuéjve, ji'nye tì'ij siij i a'tíj ootyá'ítzee i Dios jimi, aj pu'ij huataséjre i puéjtzij, ajta i Dios tì taatapuéjve, a'íjci jíme' i maj jéehua ootyá'ítzee a'íjci jimi, a'íj pu tatá'caa tyej tyij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en a'íjci jimi. <sup>17</sup> Ji'nye a'íj mu jìn huácuij i tyeítyee a'íjci jíme' tì siij na'aj i tyévij quee xá'pu'i huaríj, jéetze' pu'ij i Dios tyámua' ta'uurej a'íjci jíme' i tì taatapuéjve, tyej tyij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en a'íjci jimi, a'íjci jíme' je'ej tì huaríj a'íjna i tyévij, a'íjna i Jesús tì ajta Ciríistu' pué'een.

<sup>18</sup> Ajta a'íjna i tì jìn quee tyámua' huaríj i Adán, Dios pu'ij néijmi'caa ooxíjtye i tyeítyee tì'ij puéjtzij huo'tá'an, a'yaa pu'ij ajta tye'rágrraa mej mij néijmi'i ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en, a'íjci jíme' je'ej tì huaríj i Ciríistu' mata'aj mij júurij muá'ra'nyij jusén jíme'. <sup>19</sup> A'yaa pu siij na'aj i tyévij quee tya'rá'astijre je'ej tì i Dios tyaata'íj, a'íj mu jìn mue'tíj ootyá'ítzee i Dios jimi, a'yaa pu'ij ajta mui'caa tyyucí'ij mej mij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en i Dios jimi a'íjna jíme' tì siij i tyévij ja'rá'astej i Dios, mej mij mue'tíj tyámua' huárinyij i tyeítyee.

<sup>20</sup> Ajta a'íjna i nyúucarij i maj jìn tyí'ijta, a'yaa pu een jìn huatyátuihuaca' tì'ij jéetze'

huataséjre'en i maj jin ootyá'itzee i Dios jimi, ajta ti'ij jeetze' huataséjre i maj jin ootyá'itzee, Dios pu ajta jeetze' tyámua' tyihuo'tá' juxié'vi'ra' jíme'. <sup>21</sup> A'íjna i ti je'ej pua'aj een i Dios jimi, a'ya pu tyihuo'mué'tij mej mij huácui'nyij, a'ya pu cha'tána'aj tyu'tyámue'tij i ti jin Dios tyámua' tyitaatá', tyej tyij ji're'nye'ej huyatyá'itzere're'en, ajta tyej tyij júurij tá'ra'nyij jusén jíme' a'íjci jimi i tavástara' Jesús ti ajta Ciríistu' pué'een.

## 6

### *Ityáj tu júurij séejre' i Ciríistu' jimi*

<sup>1</sup> ¿Ji'nye tyana'aj tyij tyu'taxájtaj? ¿Nyiquij tyooj atya'itzé'rihua'aj tá'ju'un ta'aj ij i Dios jeetze' tyámua' tyihuojo'mua'raj? <sup>2</sup> Catu xaa nyu'uj. Tu'ríj ityáj huácuij a'íjci jimi i ti je'ej pua'aj een, ¿ji'nye ooj tyí'rij tyaj a'yan tyí'tyechaj ta'tya'itzé'rihua'aj tyi'tij jíme' tiqee xá'pui' een i Dios jimi? <sup>3</sup> ¿Nyij sequée jamua'reej, siaj jimi ajtyáhuiixij i Ciríistu' siati'ij huái'huaca', tyajta je'en jitzán ajtyáma'cantaj ta'raa ti'ij a'íin huamuí'? <sup>4</sup> Ji'nye tyati'ij huái'huaca' tyajta tu avá'nami'huaca' i Ciríistu' jamuán, tyajta huá'cui'iihuaca' tyej tyij huatájuurej tyajta je'en jájcuan jin chajca, a'yájna ti'ij i Ciríistu' tyu'tájuuriaca' a'íjci jíme' i Dios ti néijmi'i jin putyí'uurej.

<sup>5</sup> Tipua'aj a'íjci jitze ta'ajtyáma'cantaj i Ciríistu' ti'ij a'íin huamuí', tyajta tu jitzán ajtyama'cáantaj ta'raj ti'ij a'íin huatájuuriaca'.

<sup>6</sup> A'ya pu tyá'mua'reej ti'jin je'ej tyaj

jájcuaj tyi'tyítacha'iica'aj a'íí pu ajta jamuán óotateehuaca' i Círiistu', ti'ij antyipua'rej a'íjna ti je'ej pua'aj een i tyaj jin tyítacha'iica'aj, ti'ij quee che' ca'nyíra'aj tatá'care'en a'íjna i ti je'ej pua'aj een. <sup>7</sup> Ji'nye tipua'aj a'tíj arí huámui'nyij, capu che' i'ríitaj ja'mej ti i ti je'ej pua'aj een tyaata'íjtye'en. <sup>8</sup> Tipua'aj tyeríj jamuán huácuij i Círiistu', jitzán tutyij tyí'ca'nyej tyej tyajta jamuán júurij tá'ju'un. <sup>9</sup> A'yaa tu tyá'mua'reej tijin ti'ij i Círiistu' huatájuuriaca', capu che' i'ríj ti'ij ajtáhua'aj huámui'nyij. Capu che' i'ríj ti ja'antyimué'tin a'íjna i ti a'íjna jin tyí'ijta mej mij huácui'nyij. <sup>10</sup> Ji'nye i Círiistu', ti'ij huamuí', a'yaa pu een jin huamuí' ti'ij jo'puá'ritye'en a'íjci i ti je'ej pua'aj een i maj jin tyúucha'iica'aj, ajta ti'ij huatájuuriaca', a'íí pu jin júurij ta'raa ti'ij i Dios jimi séjre'ej. <sup>11</sup> A'yaa xu sij cha'taj siana'aj mua'aj tyá'mua'reeriaj siaj seríj huácuij a'íjci jimi i ti je'ej pua'aj een, maj siajta júurij i Dios jimi a'íjci jime' siaj seríj jitzán ajtyáma'can i Círiistu' ti ajta Jesús pué'een.

<sup>12</sup> A'íj pu jin, caxu tyi'tá'care'en ti i ti je'ej pua'aj een tyajá'mua'íjtye'ej i ja'mua tzajta', caxu siajta já'astijria'aj a'íjci i ti je'ej pua'aj een i ti ja'mua tzajta' eerányinyii. <sup>13</sup> Caxu siajta jatuiria'aj i ja'muatýévira' a'íjci i ti je'ej pua'aj een, siaj sij a'íjci jimi tyí'huiire'ej. Sulu siata'aj huatóotonyij i Dios jimi, matí'íj tyeítyee maj meríj huácuij majta je'en huatájuuriaca' a'íjci jime' ti a'íin arí jamuáahuíi, siata'aj jaatátuiire'en i jutyévira' siaj sij jaatyáhuíre'en tyi'tíj jime' ti xá'pui' een. <sup>14</sup> A'yaa pu quee che' a'náj tyaja-

muaata'íjtye'sij a'íjna i ti je'ej pua'aj een, ji'nye caxu ca'nyéjrij jin já'astijre' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, sulu a'íj xu jitze aróoca'nyej i ti i Dios juxié'vi'ra' jin tyámua' jamuáaruuj.

*Tipua'aj ca'nyéjrij jin metyi'huiiria'aj*

**15** ¿Ji'nye tyajamuá'miteeraste' mua'ajmaj? ¿Nyiquij tyooj je'ej pua'aj tyi'tyitacha'íij tá'ju'un a'íjci jíme' ti Dios juxié'vi'ra' jin tyámua' tyitatá'caa, tyajta quee che' já'astijria'aj a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta? Catu xaa nyu'uj. **16** Mua'aj xu tyámua' tyá'mua'reej tijin tipua'aj xatóotoonyij a'tíj jimi siaj sij ca'nyéjrij jin ja'rá'astijre'en, mua'aj xu ca'nyéjrij jin jaatyáhuíire'ej. Tipua'aj a'yan setya'astijria'aj a'íjci ti je'ej pua'aj een, a'íi pu jamuaatá'sij siaj sij huácui'nyij, na'ríij tipua'aj a'yan setyeetyáhuíire'en a'íjci i ti xá'pui' een, mua'aj xu júurij huatyá'ítzeere'ej i Dios jimi. **17** Ajta tyiche' tyaatatyótzzi're'en i Dios ja'mua jíme', ji'nye mua'aj mu xu anaquéej ca'nyéjrij jin jahuiiria'ca'aj a'íjci ti je'ej pua'aj een, xu'ríj ja'rá'astej a'íjci i nyúucarij i maj jin tyajamuaamuá'tyej. **18** Ti'íj Dios jamui'rátjoo siaj sij quee che' ca'nyéjrij jin jatyáhuírihua'an a'íjci i ti je'ej pua'aj een, a'yaa pu jamuáaruuj siaj sij jaatyáhuíire'en a'íjci i ti xá'pui' een a'íjci jimi i Dios. **19** (A'yaa nu tyajá'mua'ixaatyé' je'ej ti tyihuá'miteeraste' hua' tzajta' i tyeítyee, ji'nye óoche' pu jamuá'ítziitye' siaj sij néijmi'i jo'ítéej xá'ra'nyij.) A'yájna siati'íj ará'tyeej tyityaatoo'a' siaj sij jaatyáhuíire'en a'íjci i ti je'ej pua'aj een, siaj sij jéehua huóoxana'cire'en

í Dios jimi, a'yaa pu'ij tyúuxie've' siaj a'yan cha'taj siana'aj tyityaatóotoonyij néijmi'i jíme' siaj sij jaatyáhuiire'en i ti xá'pui' een, siata'aj sij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en i Dios jimi.

<sup>20</sup> Siatí'íj siooj jatyáhui'rihua'aj a'íjci i ti je'ej pua'aj een, caxu a'íjci jitze tyí'huiiria'ca'aj i ti xá'pui' een i Dios jimi, <sup>21</sup> ¿tyi'tanyí ij jin je'ej tyajamuaatyáhuií? Ijíij xu sij jutyevi'ra' a'íjci jíme' je'ej siaj tyi'tíj huáruuj, ji'nye i ti je'ej pua'aj een, a'yaa pu tyu'tá'caa siaj sij a'íjci jin huácui'nyij. <sup>22</sup> Ajta ijíij, ti'íj Dios jamui'rágtoo siaj sij quee che' jatyáhui'rihua'an a'íjci i ti je'ej pua'aj een, xu'ríj sij jahuiire' i Dios. A'íi pu xaa já'muahuiire'en, ji'nye a'íj pu jitze eeráamej i júuricamej ti naa een, i siaj jin júurij xá'ju'un jusén jíme'. <sup>23</sup> A'yaa pu tyá'mue'tín i a'tíj ti huámui'nyij tipua'aj jaatyáhuiire'en a'íjci ti je'ej pua'aj een, ajta i ti Dios juxié'vi'ra' jin tyámua' tyitaatá', a'íi pu taatá'sij tyej tyij júurij huatyá'ítzeere'en a'íjci jamuán i Círiistu' ti ajta Jesús pué'een, i tavástara'.

## 7

*Je'ej ti huatóomua'aj tipua'aj i maj tyóovi'tín*

<sup>1</sup> Nye'ihuáamua', mua'aj xu jamua'tyej i yu'xarij i maj jin tyí'ijta, a'yaa xu siajta tyá'mua'reej ti i nyúucarij a'yan tyé'ijtye' ti'íj ooj júurij i a'tíj. <sup>2</sup> Ajta a'yájna tipua'aj íiti' huicha'aj, a'yaa pu tyé'ijtye' a'íjna i nyúucarij ti a'yan tyúuxie've' ti i íiti' huatyá'ítzeere'en i jucíin jamuán ti'íj ooj júurij, ajta tipua'aj i cína'ra'an arí huámui'nyij, capu che' a'yan tye'íitye'ej ja'mej

í nyúucarij. <sup>3</sup> A'íj pu jin, tipua'aj séej jamuán huatyéliche'en, tif'ij ooj júurij í cína'ra'an, juxana'cire' a'íjna í fíti', ajta tipua'aj í cína'ra'an arí huámuí'nyij, a'íjna í nyúucarij capu che' tye'ítye'ej ta'mej, aj pu'ij í'ríitaj ja'mej ti séej tyáataj jamuán huatyéliche'en.

<sup>4</sup> Sajta mua'aj, nye'ihuáamua', siati'ij jitzán ajtyáhuiixij í Círiistu' aj xu sij siajta jamuán huácuij a'íjci jimi í nyúucarij í maj jin tyí'ijta, a'íj xu jin mua'aj séej jitze ajtyáma'can, a'íi pu a'íin pué'een í ti huamuí' ajta je'ej huatájuuriaca'. A'íj pu jin í'ríj tyej jaatátuiire'en í Dios í tyaj jin xá'pui' huaríj. <sup>5</sup> Ji'nye tyatí'ij a'yan tyí'tyechajca'aj matí'ij í maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij, a'íjna í nyúucarij í maj jin tyí'ijta, a'yaa pu tyitaatyáhuíi tyej tyij jáamua'reej tyaj quee xá'pui' rijcaa, a'íj tutiyij huamue'tij tyej tyij huácui'nyij. <sup>6</sup> Ajta ijíij tyaj tyeríj huácuij a'íjci jimi í nyúucarij ti néijmi'i jin tyí'ta'ijtya'ca'aj, tu'ríj taxáahuaj séejre' tyej tyij jaatyáhuiire'en í Dios a'íjci jime' í júuricamej ti jácuaj, catu che' a'íjci jimi í nyúucarij ti mí'ma'can.

### *A'íjna i ti je'ej pua'aj een ti nye jitze séejre'*

<sup>7</sup> ¿Nijj a'yan tyetyu'taxájtaj ti í nyúucarij í maj jin tyí'ijta je'ej pua'aj een? Catu xaa nyu'uj, ji'nye canu a'yan tya'mua'rereiajche' tyi'tíj ti je'ej pua'aj een tipua'aj quee huatya'ítzéere'nyijche' ityájma jimi a'íjna í nyúucarij í maj jin tyí'ijta. Canu a'náj jamua'rereiajche' ti je'ej pua'aj een tipua'aj nyetyí'nyacua'tzaj, tipua'aj quee a'yan tyinaaté'exaatye'nyijche' a'íjna í nyúucarij yee: "Capáj tyí'nyacua'tzaj." <sup>8</sup> Ajta a'íjna i ti je'ej

pua'aj een a'íj pu jitze huóoca'an, tì'ij nye jitze jaatyátoonyij néijmi'i i tì je'ej pua'aj een. Ji'nye tipua'aj quee séjre'ej i nyúucarij i maj jin tyi'ijta, capu i'ríj tyaj jáamua'reej tyi'tíj tì je'ej pua'aj een. <sup>9</sup> Ajta jájcua j imuáj, nyaxáahuaj nu jo'chá'canya'aj, canu tyi'tíj mua'reeriaca'aj, ajta nyati'i j jáamua'reeri' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyi'ijta, aj pu'ij jéetze' huataséjre nye jimi a'íjna i tì je'ej pua'aj een, aj nu nyij huamuí'. <sup>10</sup> Ajta a'íjna i nyúucarij tì tyámua' tyinaatá'nyijche' nyej nyij júurij ná'ra'nyij, a'yaa pu tyino'xíjtyej nyej nyij huámui'nyij, <sup>11</sup> ji'nye a'íjna i tì je'ej pua'aj een a'íj pu náacuanamuaj nyej nyij quee ja'rá'astej a'íjci i nyúucarij, a'íj pu'ij jin i nyúucarij no'xíjtyej nyej nyij huámui'nyij.

**12** A'íj pu jin tyámua' een a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, ajta quee tyi'tíj ja'ítziitye', néijmi'i pu xá'pui' een. **13** Ajta ji'nye na'quij, ¿nyiquij a'íjna i ti xá'pui' een no'xíjtyej nyej nyij huámui'nyij? Capu xaa nyu'uj. A'yaa pu tyúuxie'va'ca'aj ti huataséjre'en i ti je'ej pua'aj een, a'íj pu jin a'íjna i ti xá'pui' een no'xíjtyej nyej nyij a'íjci jin huámui'nyij, ti'ij ajta séeria'aj já'ra'nyij ti jéehua huápui'íj je'ej pua'aj huasé'rín i Dios jimi a'íjna i ti je'ej pua'aj een.

**14** A'ya tu tyá'mua'reej ti i nyúucarij a'íjna jitze ma'can i júuricama'ra' i Dios, nyajta nyáaj canu uhuájca'nyej, néijmi'i nu jin jahuiire' a'íjci i ti je'ej pua'aj een. **15** Canu yó'itej je'ej nyaj een jíme' jin a'yan tyi'tyínyeche'a'ij, ji'nye canu a'yan rícij je'ej nyaj tyá'xie've', ajta a'íjna i tíquee na'ráanajchij, a'ya nu a'íjci jin rícij.

**16** Ajta tipua'aj a'yan nyarijca a'íjci jíme' i tiqee na'ráanajchij, aj nu nyij a'yan tyá'mua'reeren ti xá'pui' een a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta. **17** A'íj nu jin quee che' nyáaj a'íjin pué'een i ti a'yan ríci, sulu a'íjna i ti je'ej pua'aj een i ti ú'sejre' yunyatzájta'. **18** Ji'nye a'ya a'yan nyahue'ra' jitze tiqee uhuájca'nyej, tiqee ú'sejre' i ti xá'pui' een, tyij nyajta a'yan tyá'xie've' nyaj a'yan huárinyij a'íjci jíme' i ti xá'pui', canu pújoorej nyaj a'yan huárinyij. **19** Canu a'íjci jin a'yan ríci i ti xá'pui' i ti na'ráanajchij nyej nyij a'yan huárinyij, sulu a'íj nu jin je'ej pua'aj ríci i tiqee na'ráanajchij. **20** Arí ijíij, tipua'aj a'yan nyarijca a'íjci jíme' je'ej tiqee tyina'ráanajchi, canu che' nyáaj a'íjin pué'een i nyaj a'yan ríci, sulu a'íjna i ti je'ej pua'aj een ti ú'sejre' yunyatzájta'.

**21** A'ya pu'ij tyé'miteere' nyaj jaxie've' nyaj xá'pui' huárinyij, ajta canu pújoorej, ji'nye nye jitze pu séejre' a'íjna i ti je'ej pua'aj een. **22** I nyaxiéjnyu'caa nu jin jaxie've' nyaj ja'rá'astee a'íjci i Dios nyuucaaaj, **23** a'íj pu nyo'se' a'íjna i ti je'ej pua'aj een a'íjci jamuán i ti tyí'ijta yu nyaxiéjnyu'caa tzajta'. A'íj pu a'íjin pué'een i ti je'ej pua'aj een i ti tyí'ijta nyej jitze ti ajta arí naatyáaji'quej.

**24** Canu nyij che' je'ej tyéejtyoovej. ¿A'tanyíj nií'rátoosij a'íjna jitze i nyaj jatyáhue'ra' ti'ij quee a'yan tyináaci'tyij nyaj huámu'i'nyij? **25** A'íj pu'uj i Dios, i nyaj tyé'tyojtzi're', a'íjci jitze ma'can je'ej ti huaríj a'íjna i Jesús, i Ciríistu' ti ajta tavástara' pué'een. A'ya nu nyij tyiyó'itej

nyej jaatyáhuíire'en je'ej tì tyeetyájtoo a'íjna i  
Dios i junyúucaa, nyajta quee nyaca'nyej a'íj nu  
nyij jin putya'huiire' a'íjci i tì je'ej pua'aj een.

## 8

*Tyej tyámua' tyi'tyítacha'iij je'ej tì tyá'xie've' i  
júuricama'ra' i Dios*

<sup>1</sup> A'yaa pu'uj, capu che' tyl'tíj je'ej huá'uurej a'íjma i maj jitán ajtyu'uj i Ciriístu', tì ajta Jesús pué'een, <sup>2</sup> ji'nye a'íjna i nyúucaria'ra' i júuricama'ra' i Dios, i tì ajta tyu'tá'caa tyej tyij júurij tá'ra'nyij a'íjci jimi i Ciriístu', a'íi pu mui'rágtoo a'íjci jitze i tì je'ej pua'aj een tì ajta tyu'jé'caj. <sup>3</sup> Ji'nye i Dios pu a'yan huaríj je'ej ti'quee tyu'tái'riitariaca' tì a'yan huárinyij ityájma jimi a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta Moisés tì jaatyájtoo, capu táahuii a'íjna i nyúucarij a'íjci jíme' tyaj quee ja'viicue'raca'aj tyaj ja'rá'astej. A'íj pu jin Dios muyo'ta'ítyaca' i juyój tì'ij a'íin a'yan cha'tána'aj huataséjre'en matí'ij i tyétyacaa i maj je'ej pua'aj tyi-tyetyúucha'ij i Dios jimi, tì'ij huatóomu'vejritaj a'íjma jitze ma'can i maj ootyá'itzee i Dios jimi, a'yaa pu a'íjna jin huaríj tì'ij jo'xíjtye'en tì'ij quee che' tyl'ta'íitya'aj já'ra'nyij a'íjna i tì je'ej pua'aj een. <sup>4</sup> A'íi pu a'yan huaríj tyej tyij ityáj ja'rá'astijre'en je'ej tì tyúuxie've' a'íjci jitze i nyúucarij, ji'nye catu che' a'yan tyl'tyítacha'iij a'íjci jíme' i tì je'ej pua'aj een tì eerányinyii i tatzájta', sulu a'íj tu jitze arátaca'nyej i júuricama'ra' i Dios.

**5** A'íimaj i maj a'yan tyityetyúucha'iij a'íjci jíme' ti je'ej pua'aj een ti eerányinyii i hua'tzajta', a'yaa mu a'íjci jitze tyí'mua'tzej je'ej ti a'íin ca'nyíjra'aj tyihua'tá'caa, majta a'íimaj i maj a'íjci jitze aróoca'nyej i júuricama'ra' i Dios, a'yaa mu a'íjci jin tyá'huoo je'ej ti tyá'xie've' a'íjna i júuricama'ra' i Dios. **6** Tipua'aj a'tíj a'íjci jitze tyí'mua'ajcaj i ti je'ej pua'aj een ti tzajta' eerányinyii, a'yaa pu tyá'ci'tyij ti'ij huámui'nyij, ajta tipua'aj a'tíj a'íjci jitze tyí'mua'ajcaa je'ej ti tyá'xie've' a'íjna i júuricama'ra' i Dios, a'íi pu júuriж huatyá'itzeere'ej ajta tyámua' tyi'éenye'ej ja'mej a'íjci jimi. **7** Majta a'íimaj i maj a'íjci jitze tyí'mua'tzej i ti je'ej pua'aj een, a'íi mu jách'a'íire' i Dios, ji'nye camu jaxie've' majta quee pújoorej maj ja'rá'astej i nyúucaria'ra' i Dios. **8** A'íj pu jin a'íimaj i maj a'yan tyá'astijre' a'íjci ti je'ej pua'aj een ti hua'tzajta' eerányinyii, capu je'ej tyí'rrij maj tyámua' tyaatá'an i Dios.

**9** Siajta mua'aj caxu che' a'yan tyí'tyechej ti'ij i ti je'ej pua'aj een, sulu je'ej ti tyúuxie've' i júuricama'ra' jimi i Dios, ji'nye a'íi pu'ríj huatyá'itzee ja'mua jimi. Dios pu ja'mua tzajta' séejre'. Ajta a'íjna i ti quee jimi séejre' i júuricama'ra' i Ciríistu', capu Ciríistu' jitze ajtyáma'can. **10** Ajta tipua'aj i Ciríistu' ja'mua tzajta' séjre'ej, a'íi pu ajta ja'mua tzajta' séejre' i júuricamej, ji'nye Dios pu arí tyámua' ja'muáaruuj, tyij ajta arí i ja'muatýévira' huamuí' a'íjci jitze i ti je'ej pua'aj een. **11** Ajta tipua'aj ja'mua tzajta' séjre'ej i júuricama'ra' i Dios ti jaatájuurityej a'íjci i Ciríistu', a'íi pu ajta

jaatájuuritye'sij i siaj jatyáhue'ra' a'íjci jíme' ti i júuricama'ra' arí ja'mua tzajta' séejre'.

**12** A'íj pu jin nye'ihuáamua' a'yan tyúuxie've' ityájma jimi tyej tyij quee che' a'yan tyá'astijre'ej a'íjci ti je'ej pua'aj een i ti tatzájta' eerányinyii.  
**13** Ji'nye tipua'aj a'yan setyityetyúucha'iij a'íjci jíme' i ti je'ej pua'aj een i ti eerányinyii ja'mua tzajta', a'yaa pu tyajá'muaci'tyij siaj huácui'nyij, ajta tipua'aj sequée che' já'astijria'aj a'íjci i ti je'ej pua'aj een ti eerányinyii i ja'mua tzajta', siajta je'en a'íjci jitze aróoca'nyej i júuricama'ra' i Dios, aj xu júurij xá'ju'un.

**14** Néijmi'i i maj jitzán aróoca'nyej i júuricama'ra' i Dios, a'íi mu yójmua'mua' pué'een i Dios. **15** Siajta mua'aj caxu a'íjna ancuriáa' i júuricamej ti'ij ca'nyéjrij jin tyajamuata'íjtye'en siaj sij siajta jatzíinya'aj a'íjci i ti tyajá'mua'íjtye', sulu a'íi pu a'íin pué'een i júuricama'ra' i ti a'yan já'mua'uurej siaj sij yójmua'mua' pue'éenye'ej xá'ra'nyij i Dios. A'íj tu júuricama'ra' jitze arataca'nyáaj tyij a'yan tyé'jee tijin: "Muáaj paj tavástara' pué'een." **16** Ajta a'íjna i júuricama'ra' i Dios, ajta i tajúuricamej, a'yaa mu cha'taj mana'aj tyá'mua'reej tyaj yójmua'mua' pué'een i Dios. **17** Ajta tyaj tyeríj yójmua'mua' pué'een i Dios, tyi'tíj pu a'íjci jin ajta tací'tyij i Dios jimi jamuán i Ciriistu', ji'nye ityáj tu tyajta jamuán jajpuéjtzij i Ciriistu' tyajta tutyij jamuán séeria'aj tá'ju'un jusén jíme'.

*A'íjna ti huápuí'íj naa huasé'rihua'aj ta'mej ti ooj maja'vé'mej*

**18** A'yaa pu tyiná'miteeraste' nyéetzij, a'íjna i tyaj jin jajpuéjtzij siyan i cháanacaj japua, capu tysi'tij je'ej a'íjci jimi i tyaj jimi séeria'aj tá'ju'un ti'ij huataséjre'en i tavástara'. **19** Ajta ti'ij na'aj i ti a'yan tyí'sejre' i Dios ti tyú'taahuaca', a'íi mu jajchó've' a'ájna xicáara' ti'ij i Dios huatóosejrata ityájma jimi i tyaj yójmua'mua' pué'een. **20** Ji'nye néijmi'i ti'ij na'aj tyí'sejre' seequéj pu tysi'huóo'ruu ti'ij quee a'yan éenye'ej tá'ra'nyij je'ej ti tyá'xie'va'ca'aj i Dios, capu jusíij a'yan huóoruuj, suzu Dios pu juxié'vi'ra' jin a'yan tyeetyájtoo ti'ij jaajájcuare'en majca'huáyee, **21** néijmi'i i ti tyí'sejre' pu tysi'ijchó've' a'ájna xicáara' ti jitzán Dios jaatyáhuiire'ej, ti'ij ajta tajamuán séeria'aj já'ra'nyij i tyaj yójmua'mua' pué'een. **22** A'yaa tu tyá'mua'reej ti a'yan tyí'een jo'tij na'aj i cháanacaj japua ti a'yan tysi'puéjtzij ti'ij tipua'aj siitaj ootacuí'nyej. **23** Tyajta ityáj a'yaa tu tyajta tya'ajpuéetzij, ji'nye pu'ríj ityájma jimi séejre' i júuricama'ra' i Dios, ti a'íin pué'een i ta'nájcaj ti Dios a'yan tyita'táratziiri'. Jéehua tu jajpuéetzij a'yan tyeetye'ejcho've'ej ti'ij táaci'tyij tyaj yójmua'mua' pué'eenye'ej tá'ra'nyij i Dios, ti'ij ajta i Dios japuan huatányuunyij i tatyévira'. **24** A'yaa pu een jin Dios tii'rájtoo tyej a'yan tye'ejchó've'ej a'íjci i tyaj quee xu jaséj. Ajta tipua'aj tyerij jaséjraj i tyaj jajchó've', capu che' juxie've' tyaj jacho'va'aj. ¿Nyi a'tij tysi'tij tyicho've' ti ari jaaséj? **25** Ajta tipua'aj i tyaj jajchó've' tyequée xu jaséjraj, a'yaa pu tyúuxie've' tyaj jacho'va'aj tyequée

tyá'xaahuataj.

**26** A'yaa pu'ij ajta i júuricama'ra' i Dios tyí'tahuiire' a'íjci jíme' tyaj quee je'ej rinyij tajíimua'aj. Jí'nye catu jamua'reej tyi'tíj ti nyúucarira' juxie've' tyej tyij huatyényuunyij, a'íj pu jin i júuricama'ra' i Dios tajitzé ma'can tyényuusij, a'yaa pu tyó'ci'xij ti'íj i ti quee tyá'ancuríi'rej, jí'nye capu i'ríj ti a'tíj jaataxáj.  
**27** Ajta a'íjna i Dios ti néijmi'i mua'reej je'ej tyaj tyí'mua'tzej i tatzájta', a'íj pu jamua'reej je'ej ti huatóomua'aj a'íjna i ti jahuoo i júuricama'ra', jí'nye a'íj pu hua' japua huatányuusij je'ej ti i Dios tyá'xie've'.

### *Néijmi'i tu jin tyu'tyámue'tij i Dios jimi*

**28** A'yaa tu tyá'mua'reej ti Dios huá'huiire' ti'ij néijmi'i a'yan tye'rágja'nyij je'ej ti a'íjin tyámua' tyihuo'tá'an a'íjma i maj jaxie've', a'íjma i ti arí a'íjin hua'antyíhuoj ti'ij tyi'tíj jin tyihua'antyárugtye'en. **29** Ajta a'íjma i ti Dios jácuaj imuáj arí huá'muajtyajca'aj, a'yaa pu tyihua'antyíhuoo ti'ij a'yan huó'uurej ti'ij a'íjna i yójra', ajta ti'ij a'íjin pue'éenye'ej tá'ra'nyij i ta'nájcaj a'íjma jimi i ihuáamua'mua'. **30** Ajta a'íjma i ti a'yan jácuaj imuáj tyihua'antyíhuoo, a'íj pu ajta huo'tajé, ajta a'íjma i ti huo'tajé, a'íj pu tyámua' huó'ruuj mej mij jí'reenya'aj huatyá'ítzeere'en a'íjci jimi, ajta a'íjma i ti tyámua' huó'ruuj, a'íj pu huo'ta' mej mij jamuán séjre'ej muá'ra'nyij jusén jíme'.

**31** ¿Jí'nye tyajtahua'aj tyu'taxájtaj? Tipua'aj i Dios tajapuá nyuucaaj, capu i'ríj ti a'tíj

ta'antyipuá'irtye'en ityájma. <sup>32</sup> Capu i Dios quee a'yan tyito'tyéchootzej i juyój, sulu a'íi pu tyu'tá' ti'ij huámui'nyij tajitzé ma'can i cúruuj jitze, ¿nyiquee a'yan cha'taj na'aj ij juxié'vi'ra' jin néijmi'i tyitaatapuéve'sij, i ti tyí'sejre' i Ciriistu' jimi? <sup>33</sup> ¿A'tanyíj a'yan tyihuá'xajtzi' a'íijma i Dios ti hua'antyíhuoj? Dios pu a'íin pué'een i ti tyámua' huá'uurej. <sup>34</sup> ¿A'tanyíj puéjtzij huo'tá'sij? A'íi pu a'íin pué'een i Ciriistu' ti huamuí', ajta je'en huatájuuriaca', ijíij pu muáca'ta' i Dios já'sejre', a'íi pu'ij taatyáhuíire'ej. <sup>35</sup> ¿A'tanyíj ij tye'entyí'uunaj ti'ij i Ciriistu' quee che' taxie've'ej? ¿Nyiquij tipua'aj tyi'tíj tamuarie'rliste'ej, na'ríij tyi'tíj ta'itziitya'aj, ca' tipua'aj je'ej pua'aj máta'uuriaj, nusu tyatájcuj, ca' tipua'aj tyej quee je'ej tyéejviicue'raj, ca' tipua'aj tyaj huácui'nyij? <sup>36</sup> A'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin:

Muéetzij jíme' tu a'náj tína'aj á'taca'nyej tyej tyij huácui'nyij,

a'yaa mu ta'uurej matí'ij a'íimaj i cánaya'xii i maj huá'cui'caa.

<sup>37</sup> Ajta néijmi'i jíme' a'íjci, a'yaa tu tyu'tyámue'tíj a'íjci jíme' ti i Ciriistu' taaxié'vej.

<sup>38</sup> A'yaa nu tyámua' tyá'mua'reej tíquee tyi'tíj tye'entyí'uunaj ti'ij quee che' i Dios taxie've'ej. Capu i tyaj júurij huatyá'ítzeere'en, na'ríij tyaj huácui'nyij, na'ríij i maj tajapuá tyí'huiíre' i Dios jimi, na'ríij a'íimaj i maj tyí'huiíre' i tyiyáaru' jimi, je'ej ti tyí'rícij i ti tyí'sejre', nusu je'ej ti tyí'rinyij, <sup>39</sup> tipua'aj i ti jéetze' ájtyeej, na'ríij i ti jéetze' ajo'cátatee i tajityé, tyi'tíj tína'aj

tí a'yan séejre' i Dios tí tyú'taahuaca'. Capu tyi'tíj tye'entyí'uunaj i Dios tí jin taxie've' ajta taataséjratyej i Ciríistu' jimi, a'íjna i Jesús tí tavástara' pué'een.

## 9

*Dios pu hua'antyíhuoj a'íjma i maj Israel jitze ajtyáma'can*

<sup>1</sup> A'yaan nu tzáahuatyi'ra'aj jin tyajá'mua'ixaatye' i Ciríistu' jimi, canu tyí'hue'taj. Ajta i nyaj jin ma'úumua'rej jamuán i júuricama'ra' i Dios, a'yaan mu tyí'nye'ixaatye' tí a'yan tyi'ja'yájna, <sup>2</sup> jéehua nu nyaxaamujritye', nyajta a'náj tina'aj jajpuéjtzij i nyaxiéjnyu'caa tzajta', <sup>3</sup> a'yaan nu tyá'xie've' tipua'aj i'ríitan na'ráanajchij tí Ciríistu' manúurieenyij, tí'ij na'antyipuá'ritye'en hua' jitze ma'can i nye'ihuáamua', a'íjma i maj a'yan cha'taj mana'aj tyitye'ráanyej nyati'íj nyáaj. <sup>4</sup> A'íj mu Israel jitze ajtyáma'can, ajta i Dios huatyóoyojmua'tyej. Dios pu ajta huatyá'ítzee hua' jimi a'íjna tí naa séeria'aj ta'raa, ajta hua' jimi tyu'tá' i junyúucaa je'ej tí tya'ra'nyíiche', majta a'íimaj, a'yaan mu tya'ancuriáa' a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, majta a'íjci i yi'ráj je'ej maj tyá'na'michej, ajta mui'caa jin tyihua'táratziiri'. <sup>5</sup> A'íj mu majta hua' jitze eeráma'can i tahuásimua'ci'íj, ajta hua' jitze pu a'yan tye'ráanyej a'íjna i Ciríistu' tí ajta a'íin pué'een i Dios i tí néijmi'i jin antyúumua'reej, tyiche' a'náj tina'aj tyé'tyojtzi're'ej. Che' a'yan tyá'ra'nyij.

**6** Canu a'yan tyajá'mua'ixaatye' tì i nyúucarij quee tyi'tíj huiìria'ca'aj i Dios tì huo'ta' a'íijma i maj Israel jitze ajtyáma'can, sulu a'íimaj i maj a'íjci jitze eeráanyej i Israel, camu néijmi'i ji'ré'can jíme' a'íjci jitze ajtyáma'can. **7** Camu majta néijmi'i yójmua'mua' pué'een a'íjci i Abraham, sulu Dios pu a'yan tyaaté'exaatya'ca'aj tijin: "A'íi mu a'íin pué'eenye'ej muá'ju'un a'yoojmua' i maj jitzán eerányesij a'íjci i Isaac."

**8** A'yaa pu'ij tyí'ta'ixaatye' maj quee néijmi'i yójmua'mua' pué'een i Dios i maj Abraham jitze eeráanyej, sulu a'íimaj i maj ja'tzaahuaty'e a'íjci i tì jin Dios tya'tóoratziri', a'íi mu a'íin pué'een i maj yójmua'mua' pué'een a'íjci i Abraham. **9** Ji'nye Dios pu a'yan tya'tóoratziri' a'íjci jimi i Abraham tijin: "A'náj nyaj nyeríj a'yan tyaaxá'puí'intarej, nyáaj nu nyajtáhua'aj ya'uvé'nyesij, ajta i Sara pu arí tyiyóoj ta'mej."

**10** Ajta quee a'íi na'aj. A'íimaj i maj hua'puaj i yójmua'mua' i Rebeca, a'íi pu a'íin pué'eenye'ej i hua' táataj a'íjna i Isaac, **11** Ajta mati'íj quee xu nánie'huacaj i maj hua'puaj, mati'íj quee xu tyi'tíj je'ej uuriáacaj, tipua'aj tì xá'puí' een, na'ríij tì je'ej pua'aj een, a'yaa pu Dios tyaaté'exaa a'íjci i hua' náanaj tijin: "A'íjna tì vásti', a'íi pu jaatyáhuiire'ej a'íjci i tì pá'ri'ij." **12-13** Ajta a'yan tijin: "Nyáaj nu jaxie've' a'íjci Jacob, nyajta jájcha'híre' a'íjci i Esaú." A'yaa pu'ij tyé'miteere' je'ej tì rícij i Dios tì'ij a'íin séej avá'huoonyij, je'ej tì a'íin tyá'xie've', ajta quee a'yan tyaataxáatan je'ej tì tyi'tíj jin huaríj.

**14** ¿Nyij a'íjci jin a'yan tyetyu'taxájtaj tì i Dios

quee xá'puí' ríciј? Catu xaa nyu'uj. <sup>15</sup> Ji'nye Dios pu a'yan tyaaté'exaa a'íjci i Moisés tijin: "Nyáaj nu tyaatú'unyi'raj a'tíj tina'aj ti a'yan tyina'ráanajchi, nyajta nu ja'ancu'vaxi'iј a'tíj ti ajta a'yan tyina'ráanajchi." <sup>16</sup> A'yaa pu'ij, capu a'yan tyá'ci'tyij i a'tíj a'íjci jíme' je'ej ti jusíij tyá'xie've', nusu je'ej ti tyi'tíj jin tyi'tyese', sulu je'ej ti i Dios tyá'ancu'vaxi'iј. <sup>17</sup> Ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze ti i Dios a'yan tyaaté'exaa a'íjci i rey Egipto ti tyejé'ijtaca'aj tijin: "A'yaa nu rey jíme' tyimua'antyáarujtye nyej nyij a' jimi huo'taséjratye'en i nyaj jin néijmi'i putyí'uurej, ajta mej mij néijmi'que' náamua'tyij iiyan i cháanacaj japua." <sup>18</sup> A'yaa pu'ij i Dios tyá'cu'vej a'tíj ti a'yan tya'ráanajchi, ajta a'yan tya'tá'caa ti a'tíj a'yan tye'tyáanaamuan i juxiéjnyu'caa a'tíj ti ajta a'yan tya'ráanajchi.

<sup>19</sup> Ajta a'tíj pu a'yan tyu'taxájtaj tijin: "Tipua'aj a'yan tyi'ja'yájnatan, ¿ji'nye een jíme' i Dios tajitzé tyí'pua'ritye', tipua'aj a'íin jusíij a'yan ta'uurej?" <sup>20</sup> ¡Pajta muáaj tyáati! ¿A'tanyíj paj pué'een pej pij a'yan tyí'anyuuste' i Dios jimi? ¿Nyiquij i xá'rij a'yan tyaaté'exaatye'sij a'íjci i ti jaatyátaahuaca' yee: "Ji'nye een jíme' a'yan petyinatyátaahuaca'?" <sup>21</sup> A'íjna i a'tíj ti xá'rij tyí'ta'huacaa, a'yaa pu tyu'tóoci'puaj ti tyu'muárie'en i xarij jíme', ti'ij séecan tyú'taahuaj i xá'rijtzee ti naa tyu'sé'rin, ajta séecan ti cha'na'aj tina'aj tyí'huiire'.

<sup>22</sup> Dios pu a'yan tyá'xie've' ti taataséjratye'en ti a'íin néijmi'i putyí'uurej, a'íj pu jin néijmi'i tyo'táviicue'ri' a'íjma jimi i ti a'yan tyi-

hua'tyévijtya'ca'aj mej mij jó'vetyij. <sup>23</sup> A'yaan  
pu'ij ajta ityájma tyitaataséjra tì a'íin tyámua'  
tyihuo'tyájtoo a'íijma i tì hua'ancu'vajxi, ajta  
anaquéej tyámua' táaruuj tyej tyij hua' jitze  
ajtyáma'cantaj tá'ra'nyij. <sup>24</sup> A'yaan pu i Dios  
tyitaatajé, ityájma i tyaj Israel jitze ajtyáma'can,  
ajta a'íijma i maj séej chuej japua já'ma'can.  
<sup>25</sup> A'yaan pu ajta tyo'tyéyu'xaca' i yu'xarij jitze  
a'íjna i Oseas tijin:

A'íimaj i maj quee nyeteyéietyeristyamua' pué'een,  
a'yaan nu huo'támua'sij tijin mu'ríj  
nyeteyéietyeristyamua' pué'een,  
nyajta a'íijma i nyaj quee hua'xie'va'ca'aj,  
a'yaan nu nyajta tyihuo'taxájtaca' tijin nyaj  
hua'xie've'.

<sup>26</sup> Ajta jo'maj a'yan tyihuojo'té'exaa i tyeítyee  
yee:

"Mua'aj xu quee nyeteyéietyeristyamua' pué'een",  
a'yaan mu tyihuo'taxájtaj maj yójmua'mua'  
pué'een i Dios tì júurij.

<sup>27</sup> Ajta a'íijma i maj Israel jitze ajtyáma'can,  
Isaías pu a'yan tyihuo'té'exaa tijin: "Tyij majta  
jéehua i maj Israel jitze ajtyáma'can, a'yan a'chu  
tì'ij i séj tì a'áa ja'ajtyájcaj jo'tij ja'va'ástimee i  
járij, capu néijmi'caa huíire'en tì'ij i Dios hua'  
japua huatányuunyij, <sup>28</sup> ji'nye jiye'tzín pu i Dios  
néijmi'i antyipuá'ritye'sij tì'ij puéjtzij huo'tá'an  
a'íijma i maj a'yan huacháatimee i cháanacaj  
japua." <sup>29</sup> A'yájna tì'ij ajta arí tyu'taxájtaca'  
a'íjna i Isaías tijin:

Típua'aj i Dios tì néijmi'i jin antyúumua'reej  
quee taatá'nyijche',

tyej tyij séecan jitze eerama'cáantaj, a'yaa pu'ij  
ajta tyi'ta'uréenyijche',  
ti'ij tyihuó'ruuj i maj a'áa jo'cháatima'caa a  
Sodoma majta a Gomorra.

*I maj jin ootyá'itzee i maj Israel jitze ajtyáma'can*

<sup>30</sup> ¿Ji'nye tyetyu'taxájtaj a'íjna jíme'? Nyiquij a'íjna jíme' i tyaj jin tyá'tzaahuatye', i Dios tyámua' huó'ruuj i maj quee tyá'tzaahuatye', i maj majta jahuooca'aj mej mij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en i Dios jimi. <sup>31</sup> Majta a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'cantaca'aj, i maj a'yan tyá'huooca'aj i nyúucarij jitze i maj jin tyí'ijta mej mij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en i Dios jimi, a'íi mu quee ja'ancuriáa' i maj jahuooca'aj. <sup>32</sup> ¿Ji'nye een jíme' mequee ja'ancuriáa'? A'yaa mu een jin huamué'tichej maj quee a'íjna jitze tyi'ca'nyajca'aj i maj jitzán tyá'tzaahuatye', sulu je'ej maj tyi'tíj jin rijcaa. <sup>33</sup> A'íj mu jin huamué'tichej a'íjci jíme' maj jaatyáxaahuataca' a'íjci i ti a'yan tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: Nyáaj séej tyévij huata'ítyij a Sión,  
a'yaa pu tyinaatyáhuíre'ej ti'ij i tyetyéj i maj  
jitzán éjcataj i tyétyacaa,  
ajta i ti jitzán tyi'ca'nyej capu jaatatyévi'raste'sij.

## 10

<sup>1</sup> Nye'ihuáamua', a'yaa nu tyá'xie've' i nyaxiéjnyu'caa tzajta', nyajta a'yan tyá'huavij i Dios ti'ij a'íin hue'rátoonyij i maj Israel jitze ajtyáma'can. <sup>2</sup> A'yaa nu tyámua' tyá'mua'reej siaj jéehua jaxie've' siaj jaatyáhuíre'en i Dios,

ajta a'íjna i siaj jin jaxie've' siaj sij a'yan huárinyij capu a'íjna jitze aróoca'nyej i ti ji're'can jíme'. <sup>3</sup> Ji'nye caxu jamua'reej ti i Dios a'íin pué'een i ti tyámua' huá'uurej i tyeítyee, jujíimua'aj xu sij a'yan tyá'huoo siaj sij ji're'nye'ej huatyá'ítzeere'en, siajta quee a'yan ricij je'ej ti i Dios tyaaxá'pu'i'intarej ti'ij a'tíj ji'reenya'aj jimi huatyá'ítzeere'en a'íjci jimi. <sup>4</sup> Ajta a'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta a'íi pu antyipuá'riaca' ti'ij i Ciriístu' yan uvé'nyej, a'yaa pu'ij tyí'rrij siaj néijmi'i tyámua' tyityeetyá'ítzeere'en a'íjci jíme' siaj tyá'antzaahuate'eñ i Ciriístu' jimi.

<sup>5</sup> Ajta ti'ij a'tíj tyámua' tyu'tyá'ítzeere'en a'íjna jitze ma'can i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, Moisés pu a'yan tyo'tyéyu'xaca' tijin: "A'tíj ti ja'rá'astijre'en a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta, a'yaa pu tyúuxie've' ti néijmi'i a'íjci jitze aróoca'nyej i nyúucarij." <sup>6</sup> Ajta i ti jin a'tíj tyámua' tyu'tyá'ítzeere'en a'íjna jimi i maj jitzán tyá'tzaahuate'e', a'yaa pu tyá'xaj tijin: "Capáj a'yan tyí'mua'ajcaj mua' tzajta' yee: ¿A'tanyíj tajapuá jo'ojnyésij?, ta'aj ij yajava'cányijtye'en a'íjci i Ciriístu'", <sup>7</sup> na'ríij yee; ¿ajo'cárutyij tyétye' imuáj?, ta'aj ij je'tátoonyij i Ciriístu' hua' tzajta' i maj meríj huácuij."

<sup>8</sup> Tyi'tanyí na'aj putyi'xaj i ti a'yan yee: "A'íjna i nyúucarij a jimi pu séejre', ajta a'íjci jitze i paj jin ma'úumua'rej ajta a'xiéjnyu'caa tzajta'!" A'íi pu a'íin pué'een i nyúucarij tyaj jitzán tyá'tzaahuate'e' tyajta huá'ixaatye'. <sup>9</sup> Tipua'aj a'yan petyu'taxáj yee Jesús pu

tavástara' pué'een, pajta a'xiéjnyu'caa tzajta' tyá'antzaahuatye'en tì i Dios jaatájuurityej, aj pu i Dios mui'ráttoosij. <sup>10</sup> A'yaa pu tyúuxie've' paj a'xiéjnyu'caa jin tyá'antzaahuatye'en tì'ij muáahuiire'en, pajta mua' tyenyij jin jaataxáj tì i Jesús a'íin pué'een i Círiistu', aj pu'ij Dios a japua huatányuusij.

<sup>11</sup> A'yaa pu tyé'yu'si' i Yu'xarij jitze tijin: "A'tíj tì tyá'tzaahuatye' i Círiistu' jimi, capu a'náj huatóotyevi'ra'astaj." <sup>12</sup> Majta juxa'aj mana'aj een i tavástara' jimi, a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, majta i maj séej chuéj japua já'ma'can, ji'nye síij pu'uj a'íin pué'een i tì néijmi'caa tavástara', ajta néijmi'i tyihuá'tá'caa je'ej tì síij ajta síij tyaatáhuaviiraj. <sup>13</sup> Ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' tijin: "A'tíj tina'aj tì a'yan tyaatáhuoosij i tavástara' jimi, Dios pu japuan huatányuusij." <sup>14</sup> Ajta ji'nye tyí'rij maj huatyényuunyij i tavástara' jimi, tipua'aj mequee xu jimi tyá'tzaahuatye'? ¿Ajta ji'nye tyí'rij mej mij jimi tyá'antzaahuatye'en, tipua'aj mequee xu jáanamuajri' tì a'tíj jitzán ma'can tyihuó'ixaatye'en? ¿Ajta ji'nye metyá'namuajran, tipua'aj quee a'tíj huó'ixaatye'en i nyúucaria'ra' i Dios? <sup>15</sup> ¿Ajta ji'nye metyihuá'ixaatye'en i nyúucarij tipua'aj mequee huata'ítyi'huaj mej mij hua' jimi ujó'ju'? A'íj pu jin a'yan tyé'yu'si' i Yu'xarij jitze tijin: "Huápuí'ij mu naa huasé'rin a'íimaj i maj huata'ítyi'huaj mej mij huó'ixaatye'en i nyúucaria'ra' i tavástara'."

<sup>16</sup> Ajta camu néijmi'i ja'antzaahuaj i nyúucaria'ra' i Dios. A'yaa pu tyí'een tì'ij

tyu'taxájtaca' a'íjna i Isaías tijin: "Tavástara', ¿a'tanyíj ja'antzaahuaty'e'sij i nyúucarij i tyaj tyeríj huo'té'exaa?" **17** A'yaa pu'ij tyí'een, aj pu i a'tíj tyá'antzaahuaty'e'sij tí'íj jáanamuaj i nyúucarij, ajta a'íjna i nyúucarij a'íj pu jimi eeráma'can i nyúucaria'ra' jitze i Ciríistu'.

**18** Nyajta nyáaj a'yaa nu tyi'ihuo' tijin: ¿Nyiquij mequee jáanamuajri' i nyúucarij? Ji'nye mijta máanamuajri'. A'yaa pu tyá'xaj i yu'xarij jitze tijin:

Néijmi'que' pu huánamuajre i huá'nyuucaa, ajta huá'nyuucaa, a'áa pu imuáj jó'namuajrej jo'tíj i cháanacaj joo'ástimee.

**19** Nyajtahua'aj nu a'yan tyu'ta'íhuo'sij tijin: ¿Nyiquij mequee jáamua'reeri' a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can?, anaquéej pu i Moisés a'yan tyu'taxájtaca' tijin:

"Nyáaj nu jamuaatá'sij siaj sij tyíchueerej a'íijma jimi i maj quee chájta'naj pué'een, nyajta jamuaatá'sij siaj tyinyínyu'caj a'íijma jimi i maj quee jaxie've' maj tyihuojo'ítéej muá'ra'nyij."

**20** Ajta i Isaías, a'yaa pu tya'huóoca'an ti a'yan tyu'taxáj tijin:

A'íimaj i maj quee nyahuoca'aj, a'íi mu náatyoj, nyajta a'íijma jimi huatányesejrataca' i maj quee nyéetzij nye ihuo'ca'aj.

**21** Ajta i Isaías a'yaa pu tyihuo'taxájtaca' a'íijma i maj Israel jitze ajtyáma'can tijin: "A'náj tina'aj nu huo'tyáhuii i maj séej chájta'naj jitze ja'chej i maj quee tyu'namuaj majta quee tyihuojo'itej."

# 11

## *I Israel Dios tì ja'antyíhuoj*

<sup>1</sup> A'yaa nu nyijta ijíij tyajá'mua'ihuo': ¿Nyiquij i Dios arí mahuoohuá'xij a'iijma i maj tyeítyeristyamua'me'en pué'een? Capu xaa nyu'uj. Nyáaj nu nyajta Israel jitze ajtyáma'can, nyajta i Abraham jitze eeráma'can, nyajta hua' jitze ajtyáma'can a'iijma i maj Benjamín jitze eeráma'can. <sup>2</sup> Ti'ij na'aj jájcua imuáj, Dios pu a'yan tyihuo'taxájtaca' a'iijma i maj Israel jitze ajtyáma'can maj tyeítyeristyamua' pué'eenye'ej, ajta ijíij capu eexúj mahuoohuá'xij. ¿Nyij sequée jamua'reej je'ej ti tyé'yu'si' i yu'xarij jitze a'íj ti á'xaj i Elías, ti'ij a'yan tyaatáhuaviiri' i Dios ti'ij a'íin puéjtzij huo'tá'an a'iijma i maj Israel jitze ajtyáma'can? A'yaa pu tyu'taxájtaca' tijin: <sup>3</sup> "Nyavástara', mu'ríj huo'cuij a'iijma i maj muéetzij jitze ma'can tyí'xaj, majta jaatyú'uunaxij i maj japuan tyí'mu'vejritacaa, nyáaj nu'uj nyij nyasíij huatyá'itzee nyajúuri, majta mu mij nyéetzij meríj nyeje'catamuí!"

<sup>4</sup> Ajta i Dios a'yaa pu tyu'tanyúj tijin: "Nu'ríj aráahua'puaj ví'ra'aj i tyeítyee ava'huoj i maj quee a'náj jaanájchaca' a'íjci i Baal." <sup>5</sup> A'yaa mu cha'taj mana'aj cíi tyí'tyesejre' ijíij i maj tyeítyeristyamua'me'en pué'een, a'iimaj i tì Dios juxié'vi'ra' jin hua'antyíhuoj. <sup>6</sup> Ajta tipua'aj i Dios hua'antyíhuoj juxié'vi'ra' jíme', capu che' a'íjna jíme' je'ej maj tyityetyúucha'iica'aj, ji'nye tipua'aj a'yan tyí'eenye', capu che' tyi'tíj je'ej tyí'huiire' i tì jin Dios hua'antyíhuoj juxié'vi'ra' jíme'.

<sup>7</sup> ¿Ji'nye na'quij? A'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can camu ja'ancuriáa' i maj jahuooca'aj, majta a'íimaj i Dios ti hua'antyíhuoj, a'íi mu xaa ja'ancuriáa'. Ji'nye i séecan huápui'ij mu quee tyihuojoj'iteeca'aj, <sup>8</sup> a'yájna ti'ij tyá'xaj i yu'xarij jitze tijin: "Dios pu a'yan huó'ruuj mej mij quee tyámuamua're'ej, a'yaa mu mij móoj ijíij een, capu je'ej huá'miteeraste' i maj jaséj camu majta yó'itej i maj janamuaj." <sup>9</sup> A'yaa pu ajta tyaataxájtaca' a'íjna i David tijin:  
 Miche' a'íjna jin huavívi'huaj i maj jin tyí'ye'estyaa,  
 mej mij jó'vatzij ajta je'en puéjtzij huo'ci'tyij.  
<sup>10</sup> Miche' aracúcu'nyij muá'ra'nyij mej mij quee che' ma'unyéjnye'rij,  
 Che' i hua' huaríj antyúututaj jusén jíme'.

*Dios pu hui'rátoosij a'íjma i maj séej chuéj  
japua já'ma'can*

<sup>11</sup> A'yaa nu nyijta ijíij tyajá'mua'ihuo' tijin: ¿Nyiquij huápui'ij néijmi'i jin muo'vátzij i maj Israel jitze ajtyáma'can ti'ij hua' japua rájve i puéjtzij? Capu xaa nyu'uj. Sulu mati'ij a'íimaj quee a'yan huaríj i maj Israel jitze ajtyáma'can, a'íjma pu'ij huáhuii i maj séej chuéj japua já'ma'can mej mij júurij huatyá'ítzeere'en, ajta mej mij a'íjna jin tyíchueerej i maj Israel jitze ajtyáma'can. <sup>12</sup> A'yaa pu'ij tyu'tyáhuii a'íjna i maj jin huamué'tichej a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, mej mij a'íjna jin huo'tyáhuiire'en a'íjma i maj séej chuéj japua já'ma'can, jéetze' pu'ij tyámua' tye'mej a'íjma jimi a'ájna xicáara'

ti'ij tyámua' huá'uuren a'íjma i maj Israel jitze ajtyáma'can.

<sup>13</sup> Ajta tyi'tíj nu jamuaaté'exaatye'ej mua'ajmaj mu siaj quee Israel jitze ajtyáma'can. Ji'nye Dios pu a'íjma jimi naata'ítyaca' i maj quee Israel jitze ajtyáma'can, a'íj nu jin jéehua jaxie've' nyaj a'íjna jin jamuaatyáhuire'en. <sup>14</sup> A'yaa nu tyá'xie've' mej mij séecan i nyetyeíityeristyamua' jamua'anchueere'en mua'ajmaj, mej mij majta a'íimaj tyá'antzaahuaty'e'en. <sup>15</sup> Ji'nye ti'ij i Dios mahuoohuá'xij a'íjma i maj Israel jitze ajtyáma'can, a'yaa pu tyu'tyáhuíi mej mij majtáhua'aj ajtyáxiirej i Dios jimi a'íjma i maj séej chuéj japua já'ma'can, ¿ji'nye tye'mej ti'ij i Dios ajtáhua'aj tyámua' tyihuo'tyéjeevej a'íjma i maj Israel jitze ajtyáma'can? A'yaa pu tye'mej ti i Dios huo'tájuuritye'sij a'íjma i maj meríj huácui'ijcaa <sup>16</sup> Ji'nye tipua'aj a'tíj jaatámu'vejritaj i Dios jimi a'íjna i páan i ti anaquéej jaatyátaahuaca', néijmi'i pu ajta i cuéjtzij huatámu'vejrityi'huaca'. Tipua'aj i Dios jimi huatámu'vejrityi'huaj i náana'ra' i ciyéj, néijmi'i pu i ciyáara' ajta huatámu'vejrityi'huaj.

<sup>17</sup> A'íjna i aseitúunaj, i maj a'íin pué'een i maj Israel jitze ajtyáma'can, a'yaa mu je'cácaa tye'entyiná'xij i pi'istáara', majta je'en séej antyiví'ijtye i pi'istáaa ti séej jitze ma'cantaca'aj i aseitúunaj ti jusíij ajnyéj, mua'aj xu a'íin pué'een. A'yaa xu seríj a'íjci jitze tyitye'ejtyáma'can i aseitúunaj, i Dios ti jimi ajtyáma'can. <sup>18</sup> Ajta

caxu a'íjna jin óotzaahuaty'ej, siaj seríj a'íjci jitze ajtyáma'can. Tipua'aj a'yan siarijca, xo'támua'reej tiqee mua'ajmaj jitze aróoca'nyej i náana'ra' a'íjci i ciyéj, sulu mua'aj xu a'íjci jitze aróoca'nyej i náana'ra'.

<sup>19</sup> Tyij sequée a'yan tyu'taxájtaj yee: "Séecan mu i pi'istáa antyiná'axij mej mij nyéetzij na'antyiví'ijtye'en i ciyéj jitze." <sup>20</sup> A'yaa pu tyi'ja'yájna, ajta a'yaa mu huó'ruuj ji'nye camu tyá'tzaahuaty'a'aj, siajta mua'aj a'yaa xu a'íjci jitze tyitye'ejtyáma'can a'íjci jime' siaj tyá'tzaahuaty'e'. A'íj xu jin quee óotzaahuaty'ej, sulu siata'aj jáatziinye'en i Dios. <sup>21</sup> Ji'nye capu i Dios tyaatú'uunyi'ri' a'íjci i pi'istáa i ti ajtanyáxij i ciyéj jitze ti tyámua' een, capu ij ajta mua'ajmaj tyajamuaatú'uunyi'raj. <sup>22</sup> Siata'aj a'íjci jitze tyú'mua'tyij i ti jin i Dios jamua'ancu'vaxij, ajta ca'nyiin jin tyí'ijta. Ca'nyiin pu jin tyihuo'ta'íj a'íjma i maj ootyá'ítzee, ajta mua'ajmaj jamua'ancu'vaxij. A'yaa pu'ij tyúuxie've' siaj a'íjci jitze aróoca'nyej i ti jime' i Dios tyámua' tyajamuaatá', na'ríij sequée a'yan huárinyij a'íj pu ajta majamúuhua'xij. <sup>23</sup> Ajta tipua'aj a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can majtáhua'aj tyá'antzaahuaty'e'en, Dios pu ajtáhua'aj hua'antyiví'ijtye'sij, ji'nye a'íj pu jaayí'tin ti a'yan huárinyij. <sup>24</sup> Ji'nye mua'ajmaj pu i Dios jamua'antyina'xij a'íjci jitze i ciyéj ti jusíij ajnyéj, ti'ij jamua'antyiví'ijtye'en a'íjci jitze i séej i maj ja'tyáhuii, majta a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, i maj anaquéej

ajtyáma'cantaca'aj a'íjci jitze i ciyéj, jéetze' pu'ij  
i'ríj ti i Dios ajtáhua'aj hua'antyivi'ijtya'xi'in  
a'íjci jitze i ciyéj, mej mij majtáhua'aj jitzán  
ajtyama'cáantaj muá'ra'nyij.

*Ti'ij Dios hui'rátoosij a'íjma i maj Israel jitze  
ajtyáma'can*

<sup>25</sup> Nye'ihuáamua', a'yaa nu tyá'xie've' siaj  
yo'itéej xá'ra'nyij a'íjna i ti aviitzi' i Dios  
jimi, siaj sij quee tyi'tíj jin óotzaahuatye'ej.  
A'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can je'cáj mu  
quee tyihuojó'itej, a'yaa pu tyihuó'ruuj mej mij  
séecan tyá'antzaahuatye'en i maj quee Israel  
jitze ajtyáma'can. <sup>26</sup> Ti'ij a'yan tyá'ra'nyij,  
néijmi'caa pu hui're'en a'íjma i maj Israel jitze  
ajtyáma'can, ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij  
jitze tijin:

A'íjna i ti hui'rátoosij a'áa pu jo'va'ma'aj ja'mej  
a Sión,  
ajta je'en huo'tyáhuire'sij a'íjma i maj Jacob  
jitze eeráma'can.

<sup>27</sup> A'íi pu a'íin pué'een i nyaj jin  
tya'tányaratziiraj a'íjma jimi  
nyati'ij tyihuo'tú'uunyi' i maj jin quee xá'pui'  
huaríj.

<sup>28</sup> Ajta a'íjna jitze ma'can i nyúucarij i ti jin i  
Dios hui'rátoosij, a'íi mu jájcha'iire' i Dios i maj  
Israel jitze ajtyáma'can, a'yaa mu a'íjci jin huaríj  
ti'ij ajta mua'ajmaj jamuáahuire'en, ajta i Dios  
óoche' pu hua'xie've' a'íjma, ji'nye a'íjma pu  
antyíhuo i hua' huásimua'ci'ij. <sup>29</sup> Ji'nye i ti Dios  
huo'ta', capu huáari'raj, capu ajta jo'rio'uunaj i  
nyúucarij i ti jin huo'tajé. <sup>30</sup> A'ájna imuáj xu

siajta mua'aj quee ja'rá'astijrej i Dios, ajta ijíij maj quee já'astijre' i maj Israel jitze ajtyáma'can, Dios pu'ij arí ajta mua'ajmaj jamua'ancu'vaxij.

**31** A'yaa mu cha'taj mana'aj mij ijíij quee tyá'astijre', ta'aj ij i Dios jamua'ancu'vaxi'in, ajta je'en hua'ancu'vajxi a'fíjma a'yájna tí'ij arí mua'ajmaj tyajamuá'ancu'vaxij.

**32** Ji'nye Dios pu juxa'aj na'aj tyihuo'xíjtyej i maj jin ootyá'ítzee a'fíci jimi, a'yaa pu'ij ajta juxa'aj na'aj néijmi'caa tyá'ancu'vaxi'sij.

**33** Jéehua pu huápui'ij tyu'yí'tin i Dios, néijmi'i pu tyo'mua'reej. Capu a'tíj jaayí'tin ti jaataxáj je'ej ti a'fín tyá'xa'pui'intare', nusu ti yo'itéej já'ra'nyij je'ej ti ajoo'en i Dios jimi.

**34** ¿A'tanyíj jamua'reej je'ej ti een i mua'tzúiria'ra' i Dios?

¿A'tanyíj jaayí'tin ti tyámua' tyée'ixaaty'e'en?

**35** ¿A'tanyíj anaquéej tyi'tíj jaatá' i Dios ti'ij a'yan tyúuxie've'ej ti jaatátuiire'en?

**36** Ji'nye néijmi'i pu a'fíci jimi tyajá'ma'can i Dios, a'fíj pu néijmi'i tyú'taahuaca' ajta néijmi'i jimi tyi'sejre'. Tyiche' a'náj ti na'aj tyé'tyojtzi're'ej i Dios. Che' a'yan tyá'ra'nyij.

## 12

*Je'ej maj ye'ej tyityetyúucha'ij i maj tyá'tzaahuatye'*

**1** A'yaa nu nyij nye'ihuáamua' tyaja'muahuavij, a'fína jíme' i ti jin i Dios jamua'ancu'vaxij siaj a'yan tyityaatóosejrataj ti'ij mu'vejrij ti júurij, i ti ajta naa een i Dios jimi. A'yaa pu tyúuxie've' siaj a'yan huárinyij siaj sij júurij huatóomu'vejritaj.

**2** Caxu che'

a'yan tyityetyúucha'ij matí'ij a'íimaj i maj a'yan séejre' i cháanacaj japua, sulu siata'aj seequéj metyityoomuámua're'ej siajta seequéj tyí'tyechajcaj siata'aj sij jáamua'reej je'ej tì i Dios tya'ajxié'vi'ra' i tì naa een, i tì tya'ráanajchi, ajta siaj sij quee tyi'tíj jin á'itzeeria'aj.

<sup>3</sup> A'íjci jíme' i tì jin i Dios tyinaa'íjcaj juxié'vi'ra' jíme', a'yaa nu tyajá'mua'ixaatyé' néijmi'caa mua'ajmaj tiquee siij tyl'tíj jin óotzaahuatye'ej. Sulu siata'aj tyámua' metyityoomuámua're'ej, siajta a'íjci jitze tyú'mua'tyij je'ej tì tyl'tíj jin i Dios tyajamuaatajé siati'ij jimi tyá'antzaahua. <sup>4</sup> Ji'nye a'yájna tì'ij i tatyévira' een, capu siij na'aj i tì jitzán tyí'sejre', capu ajta juxa'aj na'aj tyí'huiire', <sup>5</sup> a'yaa tu cha'taj tyana'aj een ityáj, tyij tyajta mui'ij, séej tu'uj tyévira' pué'een i Ciriistu' jimi, a'yaa tutyij séej tyana'aj tyévira' jitze néijmi'i tyity'ejtyáma'can.

<sup>6</sup> Ajta i Dios quee juxa'aj na'aj tyitaatá' i tyaj jin jaatyáhuíire'en, sulu a'yaa pu je'ej tì a'íj tya'ránajchaca' séej jimi ajta séej. A'íj pu jin tipua'aj i Dios a'yan tyitaatá'an tyej tyij jitzán ma'can tyu'taxáj, tyiche' jitzán ma'can tyu'taxáj a'chu tyej tyá'tzaahuatye', <sup>7</sup> tipua'aj a'yan tyitaatá'an tyej tyij séecan huatyáhuíire'en, tyiche' tyámua' tyihuo'tyáhuíire'en. Ajta i tì a'yan tyaací'ij tì tyihuó'mua'tyej, che' tyámua' tyihuó'mua'tyej, <sup>8</sup> ajta i tì a'yan tyaací'ij tì ca'nyíjra'aj huo'tá'an i séecan, che' ca'nyíjra'aj huo'tá'an. Ajta i tì a'yan tyaací'ij tì a'íijma tyu'tapuéjve'en i maj quee je'ej tyéejviicue', che' quee ootzáahuatye'ej a'yan rijc妖, ajta i tì a'íjna

jín antyúumua'reej tì tyihuo'ta'íjtye'en, che' tyámua' tyi'tyúucha'íij, ajta a'íjna i tì huá'huíire' i maj japuséjtzitarej, che' jutyamua've'ej a'yan huárinyij.

<sup>9</sup> Siata'aj tzáahuatyi'ra'aj jín huóoxie've'en séej siajta séej. Siajta jaatáxaahuataj a'íjci i ti je'ej pua'aj een, siajta je'en ja'rá'astijre'en a'íjci i ti xá'puí'. <sup>10</sup> Siata'aj a'yan tyityahuóoxie've'en séej siajta séej tì'íj siaj tyámua' naa tyityúu'ihuaamua'taj, siajta tzáahuatyi'ra'aj jujimí tyícha'íij.

<sup>11</sup> Xaatyóoca'nyej, caxu ju'xaahuataj siaj jahuiiria'aj i tavástara' a'íjna jitze xa'rooca'nyéej i júuricama'ra' i Dios.

<sup>12</sup> Siata'aj huóotyamua've'en a'íjci jíme' siaj tyi'ijchó've' i Dios jimi, siajta tyo'táviicue' i siaj jín jajpuéetzij, a'náj tìna'aj xu jahuaviiraj i Dios. <sup>13</sup> Siata'aj tyihuo'tá'an tyi'tíj tì i séecan tyihuá'ítziitye' i maj ja'mua jitze ajtyáma'can, siajta tyámua' naa tyihuo'tyéjeevej i maj já'muamuaarej. <sup>14</sup> Tyámua' xu naa tyihuo'tyéjeevej a'íjma i maj je'ej pua'aj já'mua'uurej. Caxu puéjtzij hua'tá'care'en sulu tyámua' xu'uj tyihuo'tá'an.

<sup>15</sup> Siajta huatóotyamua've'en a'íjma jamuán i maj jutyamua've', siajta huatóoxaamujritye'en a'íjma jamuán i maj juxaamujritye'.

<sup>16</sup> Tyámua' xu huojo'mua'raj séej siajta séej. Caxu óotzaahuaty'ej, sulu siata'aj antyóosiíre'en hua' jamuán i maj quee tyi'tíj jín tyityetyu'uj. Caxu a'yan tyityóotzaahuaty'ej yee siaj nu'uj jéehua tyu'yí'tìn.

**17** Típua'aj a'tíj je'ej pua'aj já'mua'uurej, caxu a'yan cha'taj siana'aj mua'aj je'ej pua'aj ja'uurej. A'íj xu jin tyi'tyese'ej siaj sij tyámua' tyityetyúucha'íij néijmi'caa jimi i tyeítyee.

**18** Siata'aj a'yan huárinyij a'chu siaj a'yan tya'ajxié'ví'ra', siaj sij tyámua' huojo'mua'raj néijmi'caa i tyeítyee. **19** Nye'ihuáamua' mu nyaj já'muaxie've', caxu puéjtzij jatá'care'en i a'tíj ti je'ej pua'aj jamuáaruuj, sulu che' i Dios puéjtzij jaatá'an, ji'nye a'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin: "A'yaa pu nyéetzij tyi'nyaci'puaj nyaj puéjtzij jaatá'an a'íjci i ti je'ej pua'aj mua'uurej, nyáaj nu tyí'najchitan, a'yaa pu tyí'xaj i tavástara'." **20** A'yaa pu ajta tyé'yu'si' tijin: "Típua'aj í'cuataj a'íjna i ti muájcha'íire', pata'aj tyáacue'tyej, na'riij ajta í'mu'uj pata'aj jáftyij jaatá'an, a'yaa paj huárinyij ti'íj a'íin huatóotyevi'ra'astaj." **21** Capáj tyi'tá'care'en ti a'íin mua'antyimué'tin i ti je'ej pua'aj een. Sulu pata'aj ja'antyimué'tin a'íjci ti je'ej pua'aj een a'íjci jime' i ti xá'pui'.

## 13

**1** A'yaa pu tyúuxie've' siaj néijmi'i hua'rá'astijre'en a'íjma i maj tyi'tíj jin antyúumua'reej. Ji'nye Dios pu a'yan tyihua'antyíhuoo, a'íi pu a'íjna jin tyihua'antyáarujtyej. **2** A'íj pu jin a'íjna i ti quee huá'astijre' a'íjma i maj tyityatatyij, a'íj pu quee já'astijre' je'ej ti i Dios tyu'ta'íjtaca'. Majta i maj quee tyá'astej maj a'yan huárinyij, puéjtzij pu hua' japua rávesij, **3** ji'nye i maj tyityatatyij

camu a'íjna jin antyúumua'reej mej mij a'íijma muaritya'aj i maj tyámua' tyityetyúucha'ij, sulu a'íijma i maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij. ¿Nyij a'yan petyá'xie've' paj quee huá'tziinye'ej a'íijma i maj tyityatatyíj? Tyámua' paj tyityía'cha'íij aj mu mij i maj tyityatatyíj jamua'reeren paj quee tyi'tíj jin á'itzeere', <sup>4</sup> ji'nye a'íi pu i Dios jimi tysi'tyéjeevee t'iij muáacha'íin. Ajta tipua'aj je'ej pua'aj petyi'tyíacha'íij, aj paj xaa hua'tziinye'ej pua'mej, ji'nye a'íi pu a'íjna jin antyúumua'reej t'iij puéjtzij muaatá'an, a'íj pu jin tyí'huíre' i Dios jimi, ta'aj ij Dios jitze ma'can puéjtzij huo'tá'an a'íijma i maj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij. <sup>5</sup> A'íj pu jin a'yan tyúuxie've' siaj hua'rá'astijre'en a'íijma i maj tyityatatyíj, caxu a'íj siana'aj jíme' mej mij quee puéjtzij jamuaata'an, sulu siaj sij a'íjna jin ja'rá'astijre'en i Dios. <sup>6</sup> A'íj xu jin mua'aj tyí'najchitaj a'íijma jimi i maj tyityatatyíj, ji'nye a'íi mu tyí'huíre' i Dios jimi, majta a'náj tina'aj a'íjna jin antyúumua'reej.

<sup>7</sup> Siata'aj a'yan tyihuo'tá'an séej siajta séej je'ej ti tya'ráanajchi. Tipua'aj petyé'cha'íj a'íijma jimi i maj tyityatatyíj, pata'aj tyihuo'nájchitye'en, na'ríij mámuajive'ej a'íjci jíme' i paj tyí'to'raca, pata'aj pajta a'íjci jin tyu'nájchij, pajta tzáahuaty'i'ra'aj jimi tyícha'íj a'íijma jimi i ti a'yan tyúuxie've' paj huo'tyátzaahuaty'e'en, pajta tyámua' tyihuo'tyéjeevej a'íijma i ti a'yan tya'ráanajchi paj tyámua' tyihuo'tyéjeevej.

<sup>8</sup> Caxu a'tíj tyé'cha'íire'ej, a'íj xu'uj jin tyóocha'íiria'aj siaj tyámua' naa

tyityahuóoxie've'en séej jamuán siajta séej, ji'nye a'íjna i ti hua'xie've' i juxa'aj tyeítyee a'íj pu arí ja'rá'astej a'íjci i nyúucarij i maj jin tyí'ijta. <sup>9</sup> A'yaa pu tyá'xaj i nyúucarij i maj jin tyí'ijta tijin: "Capáj axana'cìria'aj, capáj tyí'tyacui'caj, capáj tyí'nahua'aj, capáj tyí'nyacua'tzaj", néijmi'i i nyúucarij ti a'yan een, ajtáhua'aj i séecan, séej pu'uj jitze i nyúucarij aróo'astej i ti a'yan tyé'yu'si' tijin: "Pata'aj a'yan tyá'xie've' i axa'aj tyévij, ja'yájna patí'ij assíj tyíaxie've'." <sup>10</sup> A'íjna i ti tzáahuaty'i'ra'aj jin hua'xie've' i juxa'aj tyeítyee, capu je'ej pua'aj huá'uurej i tyeítyee, a'íj pu jin néijmi'i ará'astej i nyúucarij i maj jin tyí'ijta.

<sup>11</sup> Siata'aj néijmi'i tyámua' tyí'mua'reeriaj je'ej ti ijíij tyí'een, siajta a'yan tyá'mua'reeriaj ti a'yan tyúuxie've' siaj atanyéjnye'rij. Ji'nye pu'ríj jéetze' véjri' a'ájna xicáara' ti'ij jitzán Dios tajapuá huatányuusij, quee xu a'yan tyí'vejri'tacaj tyati'ij anaquéej tyá'antzaahuaj. <sup>12</sup> Pu'ríj jéetze' huatíca', a'íj pu jin arí véjri' a'ájna xicáara' ti jitzán i Círlístu' tajapuá huatányuusij, a'íj pu jin, tyiche' tyu'tapuá'citaj a'íjci i ti je'ej pua'aj tyí'een, je'ej tyaj anaquéej rijcaa, tyiche' a'íjci jin eecátanaj i tatzárij, a'yájna ti'ij i xantáaru' tyámua' tyúu'uurej ti'ij huatyényo'se'en. <sup>13</sup> Tyiche' tyámua' tyi-tyetyítacha'íij matí'ij i tyeítyee i maj nyéeri'iste' maj huaci'ij. Tyiche' quee hua' jamuán tyí'ye'estyaj i tyeítyee, tyajta quee ta'ruj, tyajta quee tyí'xana'cìre'ej, nusu tyaj tanyo'si'tye'ej tajíimua'aj, tyiche' quee á'tachueeria'aj. <sup>14</sup> Sulu

tyiche' tyámua' tyityahuátacha'iin a'yájna t'iij  
tyi'tyúucha'íica'aj i tavástara', a'íjna i Jesús ti  
ajta Círiístu' pué'een, caxu a'íjna huoocaj siaj  
sij a'íj ará'astijre'en i ti je'ej pua'aj een i ti  
já'muatzajta' eerányinyii.

## 14

*I maj quee jéehua uhuácaca'nye' i maj jitzán  
tyá'tzaahuatye'*

<sup>1</sup> Siata'aj tyámua' tyeetyéjeevej a'íjci i tiqee  
xu jéehua tyá'tzaahuatye', caxu tyé'ihuo'raj je'ej  
ti a'iin tyi'tíj tyojó'itej. <sup>2</sup> A'yájna matí'ij i séecan  
tyí'mua'tzej ti i Dios tyl'tá'caa maj néijmi'i  
tyú'cua'nyij, majta séecan i maj quee tyámua'  
tyá'mua'reej je'ej ti tyí'een i Dios jimi, a'íj mu'uj  
tyí'cua'caa i ti tye'ejnyéj a chóota'. <sup>3</sup> A'ya pu'ij,  
a'íjna i ti néijmi'i tyí'cua'caa, che' quee a'yan  
tyá'xaahuataj a'íjci i tiqee néijmi'i tyí'cua'caa,  
ajta a'íjna i tiqee néijmi'i tyí'cua'caa, che' quee  
ajta je'ej tyá'xajta a'íjci i ti néijmi'i tyí'cua'caa,  
ji'nye Dios pu arí jaataxié'vej. <sup>4</sup> ¿A'tanyíj muáaj  
papué'een pej pij je'ej pua'aj tyá'xajta a'íjci i ti  
séej jimi tyl'huiire'? Tipua'aj tyámua' huárinyij  
nusu quee, a'íi pu'uj jamua'reej i ti tyé'ijtye'.  
Ajta a'íi pu tyámua' tyu'tyá'ítzeere'ej, ji'nye  
tavástara' pu jaayí'tin ti'ij tyámua' jáa'uurej.

<sup>5</sup> Ajtáhua'aj a'yájna, séecan pu a'yan  
tyé'miteeraste' ti séej xicáj tya'tácaj ti jéetze'  
juxie've' i Dios jimi, quee máaj séecan xicáara'  
jitze, majta séecan a'yan tyí'mua'tzej ti juxa'aj  
na'aj tyi'tápuaapua'rej néijmi'i i xicáj. A'ya  
mu mij jujíimua'aj tyámua' naa tyá'mua'reej

tyi'tíj maj jitzán tyá'tzaahuatye'. <sup>6</sup> A'íjna i tì a'yan tyé'miteeraste' tì séej i xicáara' jitze jéetze' juxié've', a'yaa pu a'íjna jin tyeetyátzaahuatye'sij i tavástara'. Ajta a'íjna i tì néijmi'i tyi'cua'caa, a'yaa pu ajta ricij i tavástara' jimi, ajta a'íjna jin tyé'tyojtzi're' i Dios, ajta i tiqee néijmi'i tyi'cua'caa, a'yaa pu ajta a'íjna jin tyi'cua'caa i tavástara' jimi, ajta pu a'íjna jin tyé'tyojtzi're' i Dios.

<sup>7</sup> Néijmi'i tyati'i jyana'aj pua'máj yan séejre' capu a'tíj jusíij júurij, capu ajta a'yan tyí'mui'nyij je'ej tì jusíij tya'ajxié've'ra'. <sup>8</sup> Tipua'aj tyajúurij, a'yaa tu tyi'tyajuurij tyej tyij tavástara' huatyáhuíire'en, na'ríij táacui'nyij, a'yaa tu tyajta tyi'tyacui'nyij tavástara' jitze ma'can. A'íj pu jin tipua'aj tyajúurij nusu táacui'nyij, tavástara' tu jitze ajtyáma'can. <sup>9</sup> A'íj pu jin i Ciríistu' tajitzé ma'can huamuí', ajta je'en huatájuuriaca' tì'ij hua'vástara' pue'éenye'ej tá'ra'nyij a'íjma i maj meríj huácuij, ajta a'íjma i maj júurij.

<sup>10</sup> ¿Ji'nye pej pij muáaj je'ej pua'aj tyá'xaj a'ihuáara'? ¿Ji'nye pej pij pajta tyá'xaahua? Néijmi'i tu huatátasejrataj i Dios jimi, ta'aj ij a'ín to'xíjtye'en ityájma. <sup>11</sup> Ji'nye a'yaa pu tyá'xaj i yu'xarij jitze tijin:

A'íjna jime' i nyaj jin júurij, a'yaa pu tyí'xaj i tavástara'

néijmi'i mu nye jimi tyítunutaxi'íj,

majta néijmi'i tyaatatatyójtzi're'ej i Dios.

<sup>12</sup> A'íj tu jin néijmi'i a'yan tyaataxájta i Dios jimi je'ej tyaj tyi'tíj jin huaríj.

**13** A'íj pu jin tyiche' quee tajíimua'aj je'ej pua'aj tyítaxajtaj. Sulu tyiche' tyámua' huáta'uurej ti'ij quee siij ta'ihuáara' tyi'tíj jin ootyá'ítzeere'en, nusu yó'ríeenyij i ti jin tyá'tzaahuatye'. **14** Tyámua' nu nyáaj tyá'mua'reej tiqee tyi'tíj séejre' ti je'ej pua'aj tyú'uurej, nyáaj nu tyá'tzaahuatye' i Jesús jimi ti tavástara' pué'een. Ajta tipua'aj siij a'yan tyí'mua'ajcaj ti je'ej pua'aj tyú'uurej, a'íj pu jimi quee tyámua' éenye'ej ja'mej. **15** Ajta tipua'aj a'íjna jíme' je'ej paj muáaj tyi'tíj tyí'cua'caa je'ej pua'aj tyo'tóomua'tyij a'ihuáara', a'íj paj jin quee che' jaxie've' a'ihuáara'. Che' quee a'cueráj jin jo'huí'tzi'in ja'ihuáara', ji'nye Círiistu' pu'ríj jitzán ma'can huamuí'. **16** Caxu sij tyi'tá'care'en ti je'ej pua'aj tyú'rínyij i ti naa tyí'een ja'mua jimi. **17** Ji'nye a'ájna jo'tíj i Dios tyejé'ijtaj, capu a'íjin juxie've' je'ej tyaj tyi'tíj tyí'cua'caa nusu je'ej tyaj tyí'tyeaya'caa, sulu tyej tyámua' tyí'tyechajcaj, tatatyámua've'ej a'íjna jitze ma'can i júuricama'ra' i Dios. **18** A'íjna i ti a'yan tyá'huiire' i Círiistu', tyámua' pu tyé'tyojtzi're' i Dios, majta i tyeítyee a'yaa mu tyá'mua'reeren ti a'íjin tyámua' tyí'tyevij.

**19** A'íj pu jin tyiche' a'yan tyityeetyátaca'nyej tyej tyij tyámua' tyi'tyítacha'íij, ajta tyej tyij tajíimua'aj huatyátahuiire'en. **20** Caxu yó'jipuan i muárie'ria'ra' i Dios a'íjna jíme' je'ej siaj tyi'tíj tyí'cua'caa. Ji'nye néijmi'i pu i cue'ráj tyámua' tyí'een, a'íi pu'uj quee xá'pui' tipua'aj tyi'tíj puáacua'nyij ti séej jimi je'ej pua'aj een, ji'nye a'íi pu yo'riésij i ti jin tyá'tzaahuatye'.

**21** A'íj pu jin jéetze' tyámua' siaj quee hue'ra'aj cua'ajcaj, na'ríij siaj nahuáj ya'caj, siajta quee tyi'tíj je'ej uuriaj ti'ij quee siij já'mua'ihuaara' tyi'tíj jin ootyá'itzeere'en. **22** A'íjna i paj jin tyá'tzaahuatye', a'yaa pu tyúuxie've' paj a'íjna jin tyámua' eenye' i Dios jimi. Che' huatóotyamua've'en a'íjna i tiqee jumua'tzíira'aj jin óoxijtye' je'ej ti tyi'tíj jin ríci. **23** Ajta i tiqee tyámua' tyá'mua'reej ti a'yan tyí'xa'pui' ti tyi'tíj huácua'nyij, ajta je'en jáacua'nyij a'íj pu jin je'ej pua'aj tyo'tóomua'sij, ji'nye a'íj pu quee tyá'tzaahuatye' tyí'cua', ajta tyi'tíj tina'aj ti jin a'tíj a'yan rijcaj quee tyámua' tyá'tzaahuatye'ej, a'íj pu jin ootyá'itzeere'ej i Dios jimi.

## 15

*Tyej tyámua' tyi'tyítacha'íij i taxa'aj tyeítyee jimi*

**1** Tyajta i tyaj jéetze' tyámua' tyá'tzaahuatye', tyiche' tyámua' tyihuo'tyéjeevej a'íjma i maj quee xu a'chu tyá'tzaahuatye', tyajta quee a'íj tyana'aj huoocaj je'ej ti ityájma tyita'ráanajchij. **2** A'yaa pu tyúuxie've' tyaj néijmi'i tyámua' tyihuo'tyáhuiire'en i taxa'aj tyeítyee, tyajta tyámua' tyihuo'tyáhuiire'en, tyej tyij néijmi'i tyámua' eenye'. **3** Ji'nye capu i Círiistu' a'yan tyá'huooca'aj je'ej ti a'íin tyá'xie'va'ca'aj, sulu a'yaa pu a'íj jimi tya'róo'astej je'ej ti tyé'yu'si'huaca'aj i yu'xarij jitze ti a'yan tijin: "A'íjna i maj jin je'ej pua'aj tyaja'muaxajtaca'aj nyéetzij pu naaci'íj." **4** Néijmi'i i ti anaquéej ooyú'si'huaca'

í yu'xarij jitze, a'yaa pu tyo'yú'si'huaca' t'iij tyitáamua'tyej, t'iij a'íin ca'nyíjra'aj tatá'care'en, tyej tyij tyooj tyi'ijchó've'ej í Dios jimi. <sup>5</sup> Ajta í Dios í t'i ca'nyíjra'aj tyu'tá'caa t'i ajta tyámua' tyitaatyéjeevij, a'íí pu jamuaatyáhuíire'ej siaj sij tyámua' ja'huóomua'raj séej jamuán siajta séej, a'yájna siati'ij tyaari'rej í Ciríistu' jimi t'i ajta Jesús pué'een, <sup>6</sup> siaj sij néijmi'i tyaatatatyójtzi're'en í Dios í t'i vástaria'ra' pué'een í tavástara', a'íjna í Jesús t'i ajta Ciríistu' pué'een.

<sup>7</sup> Siata'aj a'yan cha'taj siana'aj tyámua' tyityahuóoxie've'en séej jamuán siajta séej, a'yájna t'iij í Ciríistu' mua'ajmaj tyajamuaataxié'vej, siata'aj sij tyaatatatyójtzi're'en í Dios. <sup>8</sup> A'yaa nu tyajá'mua'ixaatye' t'i í Ciríistu' a'íjna jin mujo've'mej ta'aj ij huo'tyáhuíire'en a'íijma í maj Israel jitze ajtyáma'can ajta je'en a'yan tya'róo'astej je'ej t'i í Dios tyihua'táratziiri' a'íijma í maj anaquéej huaséjre, ta'aj ij a'íjna jin huataséjre'en t'i Dios aróo'astee je'ej t'i tyi'tíj jin tya'tóorasij. <sup>9</sup> A'íj pu ajta jin mujo've'mej mej mij majta a'íimaj í maj séej chuéj japua já'ma'can tyaatatatyójtzi're'en í Dios a'íjci jíme' t'i a'íin hua'ancu'vajxi, a'yaa pu tyé'yu'si' í yu'xarij jitze tijin:

A'íj nu jin tyimuaatatatyójtzi're'ej hua' tzajta' í maj séej chuéj  
japua já'ma'can, nyajta a jitze ma'can  
tyu'táchuiicaj.

<sup>10</sup> Ajtáhua'aj pu a'yan tyá'xaj í yu'xarij tijin:  
Siata'aj huatóotyamua've'en hua' jamuán  
í maj tyeítyeristyamua'me'en pué'een í Dios.

**11** Ajtáhua'aj pu séej jitze a'yan tyá'xaj tijin:  
 Néijmi'i i siaj a'yan huacháatimee i cháanacaj  
 japua,  
 siata'aj tyaatatyótzi're'en i tavástara'.  
**12** Ajta i Isaías a'yaa pu tyo'tyéyu'xaca' tijin:  
 Síij pu eerányesij a'íjci jitze i Jesé,  
 a'íi pu'ij tyihuo'ta'íjtye'sij néijmi'caa i maj séej  
 chuéj japua já'ma'can,  
 majta a'íimaj, a'yaa mu jitzán tyi'ijchó've'sij ti'ij  
 a'íin hui'rátoonyij.

**13** Ajta a'íjna i Dios i ti ca'nyíjra'aj tatá'caa  
 tyej tyij jitzán tyi'ijchó've'ej, che' a'íin tyámua'  
 tyajamuaatá'an siaj sij huatóotyamua've'en  
 ajta jamuaatyápua'ritye'en mua'ajmaj mu  
 siaj jitzán tyá'tzaahuaty'e' i tavástara', che'  
 a'íin ajta tyámua' jamuáa'uurej siaj sij jéetze'  
 jitzán tyi'ijchó've'ej a'íjci jitze xa'rooca'nyéej i  
 júuricama'ra' i Dios.

**14** Nye'ihuáamua', a'yaa nu tyámua'  
 naa tyá'mua'reej siaj néijmi'i tyámua'  
 tyityetyúucha'ij séej jamuán siajta séej, siajta  
 jaayí'tin siaj tyámua' tyi'huóo'ixaaty'e'en séej  
 siajta séej, **15** nyajta a'íjna jitze i yu'xarij a'yaa nu  
 tya'huányaca'an nyaj a'yan tyajamuaatayú'se'en  
 tyltíj jime', siaj sij quee yó'hua'nan. A'yaa  
 nu rícij siaj sij quee yó'hua'nan ti i Dios  
 juxié'vi'ra' a'íjna jin tyina'antyáarujtyej, **16** nyej  
 nyij jaatyáhuíre'en i Círiistu' ti ajta Jesús  
 pue'een, nyajta je'en nyúucaria'ra' i Dios  
 huo'té'exaatye'en a'íjma i maj séej chuéj japua  
 já'ma'can, mej mij majta a'íimaj a'yan éenye'ej

muá'ra'nyij tí'ij mu'vejrij tí siij jaatyájtoo i Dios jimi, a'íjna jitze ma'can i júuricama'ra' i Dios.

<sup>17</sup> A'íj nu jin huatányaci'puaj nyej nyij huatányetyamua've'en a'íjci jimi i Círiistu' ti ajta Jesús pué'een a'íjci jime' nyaj a'yan tyá'huire' i Dios, <sup>18</sup> ji'nye canu á'nyaca'nyej nyej nya-jtahua'aj séecan tyi'tíj jamuáa'ixaaty'e'en, sulu a'íj nu'uj je'ej tí i Círiistu' arí tyú'ruuj nye jitze ma'can, mej mij a'íimaj i maj séej chuej japua já'ma'can majta ja'antzaahuaty'e'en i Dios. A'yaa mu a'íjna jin tyá'antzaahuaj je'ej nyaj tyihuó'ixaaj, ajta je'ej nyaj tyi'tíj jin ricij, <sup>19</sup> a'íjna jime' je'ej nyaj tyí'muarie' i maj jin je'ej tyo'taséj, ji'nye a'íj nu jitze arányaca'nyej i júuricama'ra' i Dios. A'íj nu jin néijmi'que' nyeríj huó'ixaaj i nyúucaria'ra' i Círiistu', tí'ij na'aj a'áa maj huacháatimee a Jerusalén, 'asta nyana'aj quee a'áa ja'tanyéj a'áa tí huataca'aj a Iliriaj. <sup>20</sup> A'yaa nu nyij a'náj tina'aj tyí'tyese' nyej nyij tyihuó'ixaaty'e'en jo'maj quee xu a'náj yó'namuajri' i nyúucaria'ra' i Círiistu', nyej nyij quee a'íjci jitze ootyényechenyij jo'tíj arí siij tyojo'muáriej, <sup>21</sup> sulu nyej nyij a'yan huárinyij je'ej tí tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin:

A'íj mu jaséjran a'íjci i tiqee eexúj a'tíj huo'té'exaa,  
majta yo'ítéej muá'ju'un a'íjci i maj quee xu a'náj jáanamuajri'.

*Pablo pu jaaxá'pu'i'intarej tí'ij a'áa jo'mej a Roma*

<sup>22</sup> A'íj nu jin quee pu jáaruuj nyej nyij jamojo'tyéesej, tyij nyajta nyeríj mue'tíj a'yan

tyaaxá'pui'intarej nyaj a'áa ja'tanyéj ja'mua jimi. <sup>23</sup> Ajta ijíij nyaj nyeríj antyínyaci'ij i nyaj jin tyu'muáriej a'yaa ti huataca'aj, nyajta nyeríj a'chu pua'an nyinyi'ra'aj á'tyeej nyaj a'yan tyá'xie've' nyaj jamojo'vá'muaarej, <sup>24</sup> a'yaa nu tyá'xie've' nyaj a'yan huárinyij nyati'ij a'áa jó'me'en a España. Ajta nyati'ij jamuaaséeran, tyij nyajta quee a'chu á'tyeeren, a'yaa nu tye'ejchó've' siaj mua'aj naatáhuiire' nyej nyij huame'en jó'nyej nyooj jó'yi'ij. <sup>25</sup> Ajta ijíij a'áa nu jo'ma'aj na'mej a Jerusalén nyej nyij huo'táhuiire'en a'íijma i ta'ihuáamua' i maj a'áa ja'chej. <sup>26</sup> Ji'nye i maj Macedonia huacháatimee, majta i maj Acaya ja'chej, a'yaa mu juxié'vi'ra' jin tyaaxá'pui'intarej maj huo'táhuiire'en a'íijma i ta'ihuáamua' i maj quee je'ej tyéejviicue' i Jerusalén maj ja'chej. <sup>27</sup> Juxié'vi'ra' mu jin a'yan tyaaxá'pui'intarej, ajta a'yan hua' jitze tyuuxié'va'caj maj a'yan huárinyij, ji'nye a'íijmaj i maj Israel jitze ajtyáma'can a'yaa mu tyihuo'táhuii a'íijma i maj séej chuéj japua já'ma'can, a'íj mu jin majta a'íijmaj i maj séej chuéj japua já'ma'can a'yan tyityatóoci'puaj maj huo'tyáhuiire'en a'íijma i maj Israel jitze ajtyáma'can. <sup>28</sup> A'yaa nu nyij nyati'ij huo'tatuiire'en i maj tyu'tá' i ta'ihuáamua', aj nu nyij a'áa jo'ma'aj na'mej ja'mua jimi, nyajta je'en a'áa jo'ma'aj na'mej a España. <sup>29</sup> A'yaa nu tyá'mua'reej ti a'yan tye'mej nyati'ij a'áa jó'me'en ja'mua jimi ti i tavástara' néijmi'i jin tyámua' tyitaatyátoosij capu ij tyi'tíj ta'itzíitya'aj ta'mej.

**30** A'yaa nu jéehua tyaja'muahuavij ny'eihuáamua' a'íjna jitze ma'can i tavástara', a'íjci i Jesús ti ajta Ciriístu' pué'een, nyajta a'íjci jitze ma'can i júuricama'ra' i Dios, siaj jéehua jahuaviiraj i Dios nyéetzij jíme'.  
**31** A'yaa xu tyá'huaviiraj i Dios ti'ij a'íin nyaj japua huatánuunyij a'íjma jimi i maj quee já'astijre' i tavástara' i maj Judea huacháatímee, siajta a'íjna jin jahuoocaj mej mij tyámua' tyá'ancuriáan i maj Jerusalén já'ma'can i nyaj jin huo'táhuíre'ej, **32** a'yaa xu huárinyij nyej nyij a'áa jó'me'en ja'mua jimi tipua'aj i Dios a'yan tyi'tá'care'en, tyej tyij huátatyamua've'en, tyajta ca'nyíjra'aj huatáta'an séej tyajta séej.  
**33** Che' i Dios tyámua' tyajamuaatyápua'ritye'en mua'ajmaj. Che' a'yan tyá'ra'nyij.

## 16

*Pablo pu hua'tyojtye' a'íjma i ti huá'muajtye'*

**1** A'yaa nu tyajá'mua'ixaatyé' ti i ta'ihuáara' ti íti' a'íjna i Febe tyámua' naa tyihuá'huíre' a'íjma i maj jusí'rii a'ájna a Cencrea. **2** Siata'aj tyámua' tyaataxie've'en tavástara' jitze ma'can, a'yájna ti'ij tyl'tyéevijtij i tajimí i tyaj i Dios jimi tyá'tzaahuatyé', siajta néijmi'i jin jaatáhuíre'en i ti tyá'itziitye', ji'nye a'íí pu arí mui'caa huatyáhuíi i tyeítyee, ajta pu nyéetzij naatáhuíi.

**3** Siata'aj jaatatyójtye'en a'íjci i Priscila, siajta a'íjci i Aquila, a'íí mu nyaj jamuán tyí'muarie' tyej tyij néijmi'i jaatyáhuíre'en i Ciriístu' ti ajta Jesús pué'een. **4** A'íí mu jéehua huápuí'íj naatáhuíi, majta a'íj jin tin huácuij, nyajta

quee nyáaj nyana'aj hua'tyojtye', sulu majta mu a'íimaj i maj séej chuéj japua já'ma'can i maj majta tyá'tzaahuatye'. <sup>5</sup> Siata'aj siajta huo'tatyójtye'en a'íijma i maj a'áá jósí'rii jo'maj ja'chej i Priscila, ajta a'íjna i Aquila. Siata'aj siajta jaatatyójtye'en a'íjci i Epéneto, i ti a'áá ja'chej a Asia i ti anaquéej tyá'antzaahuaj i Círiistu' jimi. <sup>6</sup> Sajta a'íj huatatyójtye'en i Maríia, i ti arí jéehua tyu'muáriej ja'mua jimi. <sup>7</sup> Siata'aj huo'tatyójtye'en i Andrónico, siajta i Junias, a'íi mu nyaj jamuán huanámi'huaca', majta tyámua' naa tyihuá'muajtyej a'íimaj i maj tamuáamuata' japuan hua'puaj ará'asej, ji'nye a'íi mu anaquéej tyá'antzaahuaj i Círiistu' jimi nyequee nyáaj.

<sup>8</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en a'íjci i Ampliato, i nyaj jéehua jaxie've' i tavástara' jimi. <sup>9</sup> A'yaa xu siajta tyaatatyójtye'en a'íjci i Urbano i ti tajamuán tyí'muarie' i Círiistu' jimi, siajta a'íjci i Estaquis, i nyaj nyajta jéehua jaxie've'. <sup>10</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en i Apelles, a'íi pu jéehua á'viicue're' i Círiistu' jitze ma'can, siajta a'íjma i maj Aristóbulo jamuán ja'chej. <sup>11</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en i nye'ihuáara' Herodión, siajta i maj Narciso jamuán aja'chej i maj tyá'tzaahuatye' i tavástara' jimi. <sup>12</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en a'íjci i Trifena, siajta a'íjci i Trifosa, i maj tavástara' jitze ma'can tyí'muarie', siajta a'íjci i Pérside, i jéehua huápui'ij arí tyu'muáriej i tavástara' jimi. <sup>13</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en a'íjci i Rufo, tavástara' ti ja'antyíhuoj, siajta i náanajra',

ji'nye a'íi pu a'yan tyináacha'ij tì'ij nyaj yójra' pué'eenye'. <sup>14</sup> Siata'aj jaatatyójtye'en i Asíncrito, siajta i Flegonte, siajta i Hermas, siajta a'íjci i Patrobas, siajta i Hermes, siajta a'íijma i ta'ihuáamua' i maj jamuán aja'chej. <sup>15</sup> Siata'aj siajta a'íj huatatyójtye'en i Filólogo, siajta i Julia, siajta i Nereo, siajta i ihuáaria'ra' tì íití', siajta i Olimpas, siajta néijmi'caa a'íijma i maj hua' jamuán a'áa ja'chej i maj majta tyá'tzaahuaty'e.

<sup>16</sup> Siata'aj huatóotyojtye'en séej jamuán siajta séej je'ej tì tyi'tyéevijti i Dios jimi. Néijmi'i i maj jusírii i Dios jimi, a'íi mu yajá'muatyojtye'.

<sup>17</sup> Nye'ihuáamua', a'ya nu tyajá'mua'ixaaty'e' tzáahuaty'i'ra'aj jíme', siaj tyámua' tyihuo'séj a'íijma i maj quee xá'pui' ricij i maj ma-jta meríj ajtacíj a'íjci jitze je'ej tyaj tyaja-muaamuá'tyej. Siajta ajtácíinyej a'íijma jimi, <sup>18</sup> ji'nye camu a'íimaj jahuiire' i tavástara' tì ajta Círiístu' pué'een, sulu a'ya mu'uj je'ej maj jujíimua'aj tyá'xie've', a'ya mu mij tyi-huá'cuanamuaj nyúucarij jíme' tì naa namua-jre' a'íijma i tyeítyee i maj quee tyi'tíj jín á'ítzeere'. <sup>19</sup> Néijmi'i mu a'yan tyá'mua'reej siaj tyámua' tyá'tzaahuaty'e' i tavástara' jimi. A'íj nu jín nyetyamua've' ja'mua jíme', nyajta a'yan tyá'xie've' siaj sij tyámua' tyityetyúucha'ij je'ej tì tyi'tyéevijti i Dios jimi, caxu siaj sij je'ej pua'aj ríjcaj, <sup>20</sup> a'ya pu'ij i Dios i tì tyámua' tyitaatyápua'rij jiye'tzín tye'entyipuá'ryte'sij a'íjci i tyiyáaru' tì'ij jamuaata'an siaj néijmi'i jín tyu'tyámue'tin. Che' i tavástara' a'íjna i Jesús tyámua' tyajamuaatyátoonyij.

**21** A'íí pu yajá'muatyojtye' i Timoteo, i tì nyaj jamuán tyí'muarie', ajta a'íjna i Lucio, ajta i Jasón, ajta i Sosípater i maj nyaj jamuán yahuatyij.

**22** Nyajta nyáaj, Tercio nyaj pué'een, i nyaj á'yu'xaj a'íjci i yu'xarij i Pablo jitze ma'can, nyáaj nu nyajta já'muatyojtye' i tavástara' jitze ma'can.

**23** A'íí pu ajta yajá'muatyojtye' i Gayo. I nyaj jimi yahuácaj, a'íí pu tyámua' tyihuá'cha'íj néijmi'caa i maj a'yaa jusí'rii. **24** Yapu ajta já'muatyojtye' a'íjna i Erasto i tì a'íjna jin tyi'tyéjee tì túmii siire'ej, ajta a'íjna i ta'ihuáara' Cuarto.

### *I tì jin ja'antyipuá'rij*

**25** Tyiche' tyaatatyójtzi're'en i Dios, i tì jaayí'tìn tì ca'nyíjra'aj jamuaata'an siaj sij tyámua' tyityetyúucha'ííj a'yájna nyati'íj nyeríj tyajamuá'aixaa a'íjci i nyúucaria'ra' i Jesús tì ajta Ciríistu' pué'een. A'íjna i nyúucarij, a'íí pu a'íin pué'een i tì Dios jin arí tyitaataséjra i tì aviitzi'huaca'aj jácuaj ímuáj tì'íj quee xu séeria'caj i cháanacaj, **26** ajta ijíij i Dios arí taataséjratyej a'íjna jitze je'ej maj tyo'yú'xaca' i maj jitzán ma'can tyí'xaxa'ta'aj, je'ej tì i Dios i tì jusén jíme' séejre' tyu'ta'ítaca'. A'íjna i tì aviitzi'huaca'aj, pu'ríj huataséjre néijmi'que' i cháanacaj japua, mej mij jitzán tyá'antzaahuatye'en majta ja'rá'astijre'en.

**27** Tyiche' jusén jíme' tyé'tyojtzi're'ej i Dios i tì néijmi'i jin antyúumua'reej, tyiche' i Jesús tì ajta Ciríistu' pué'een jitze ma'can tyaatatyójtzi're'en. Che' a'yan tyá'ra'nyij.

**I nyúucarij ti jácua ti a'ijna á'xaj i  
Tavástara' i Jesús ti Ciríistu' pue'een ajta  
Salmos**

**Cora, Santa Teresa:** I nyúucarij ti jácua ti a'ijna  
á'xaj i Tavástara' i Jesús ti Ciríistu' pue'een ajta  
Salmos New Testament+

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cora, Santa Teresa

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

4f03662f-a4e0-5c7c-a13b-0b7002b5b8f6